

Fashion for your profession



Hersteller-Informationen

WARN-/ WETTERSCHUTZ PARKA 2-FARBIG

PLANAM

PARKA 2-FARBIG

Art. 2056 orange/marine
Art. 2057 gelb/marine
Art. 2058 orange/grün



Hersteller-Information zu EN ISO 20471:2013+A1:2016 (hochsichtbare Warnschutzbekleidung)
Kl. 3 Fläche des Hintergrunds und Reflexmaterials



Hersteller-Information zu EN 343:2019 (Schutzkleidung gegen Regen)
Kl. 3 Wasserdurchgangswiderstand (hohes Level)
Kl. 2 Wasserdampfdurchgangswiderstand beim Tragen ohne Futter (mittleres Level)
Kl. 1 Wasserdampfdurchgangswiderstand (niedriges Level)
*im Regenturm geprüftes fertiges Kleidungsstück, nicht getestet

Diese Bekleidung erfüllt die Bedingungen der Verordnung des Rates 2016/425 sowie der oben angegebenen Standards und entspricht der Risikokategorie 2.

Die Konformitätsbescheinigung ist einsehbar unter:
www.planam.de/konformitaetserklaerungen

Beschreibung: Warn-Wetterschutz Bekleidung
Oberstoff: 100 % Polyester
Futter: 100 % Polyester
Design: Reflexband

**Je 2 Reflexstreifen um jeden Ärmel und um den Körper.
Kapuze abnehmbar.**

Lagerung: Immer sauber und trocken in der Originalverpackung lagern. Nicht an Plätzen lagern mit direkter, starker Sonneneinstrahlung.

Anwendung: Die Warnkleidung soll sicherstellen, dass der Träger bei allen Lichtverhältnissen für Fahrzeugführer etc. auffällig sichtbar ist, sowohl bei Tageslicht als auch unter Scheinwerferbeleuchtung in der Dunkelheit. Sie schützt außerdem gegen den Einfluss von Niederschlag (z.B. Regen, Schnee etc.). Der Parka ist geschlossenen zu tragen.

Risikostufe	Einflussfaktoren der Risikostufe	Risikostufe
	Geschwindigkeit des Fahrzeugs	Verkehrsteilnehmer
Hohes Risiko ISO 20471 Klasse 3	> 60 km/h	passiv
Hohes Risiko ISO 20471 Klasse 2	≤ 60 km/h	passiv
Hohes Risiko ISO 20471 Klasse 1	≤ 30 km/h	passiv

hohe Sichtbarkeit	hohe Sichtbarkeit
<ul style="list-style-type: none"> Sichtbarkeit bei Tag und Nacht 360° (Sichtbarkeit von allen Seiten) Ausführung zur Erkennbarkeit der Gestalt UmSCHließen des Torsos Menge und Qualität für Tag und Nacht 	<ul style="list-style-type: none"> Sichtbarkeit bei Tag und Nacht 360° (Sichtbarkeit von allen Seiten) Ausführung zur Erkennbarkeit der Gestalt Menge und Qualität für Tag und Nacht



Herstellungsdatum: Sie finden dieses auf einem separaten Label direkt am Produkt.

Alterung: steht für Änderungen der Produkteigenschaften über die Zeit während des Gebrauchs oder der Lagerung:

- Reinigung, Instandhaltung – oder Desinfektionsprozess
- Einwirkung von sichtbarem und/oder UV-Licht
- Einwirkung von hohen oder niedrigen Temperaturen oder Temperaturwechseln
- Einwirkung von Chemikalien einschließlich Feuchtigkeit
- Einwirkung von biologischen Mitteln wie z. B. Bakterien, Pilzen, Insekten oder anderen Schädlingen
- mechanische Einwirkungen wie z. B. Abrieb, Biegebeanspruchung, Druck- und Zugbeanspruchung
- Kontamination z. B. durch Schmutz, Öl, Spritzer geschmolzenen Metalls usw.
- Abnutzung

Haltbarkeit: Das Produkt unterliegt einer gewissen Alterung. Eine genaue zeitliche Angabe der Haltbarkeit ist aus diesen Gründen nicht möglich. Wir empfehlen vor Gebrauch eine Sichtprüfung vorzunehmen. Die angegebene maximale Anzahl der Reinigungszyklen ist nicht der einzige Einflussfaktor bezüglich der Lebensdauer der Kleidung. Die Lebensdauer hängt ebenfalls von Gebrauch, Pflege, Lagerung, etc. ab.
Bei Reparaturen und Veränderung der Ware, insbesondere das Aufbringen jeglicher Art von Emblemen, wird die Schutzfunktion der Bekleidung nicht gewährleistet. Ausnahmen sind mit dem Hersteller schriftlich abzustimmen.

Beschränkungen beim Tragen: Um eine optimale Sichtbarkeit zu versichern, muss diese Bekleidung sauber gehalten werden und ein regelmäßiger Vergleich mit einem neuen Bekleidungsstück wird empfohlen. Bitte beachten Sie die örtlichen Bestimmungen zur Entsorgung. Auf eine beschränkte Tragedauer ist zu achten.

Empfehlungen für die Tragedauer:

Umgebungstemperatur °C	Klasse 1 $\rho_{it} > 40$ m ² Pa/W	Klasse 2 $25 < \rho_{it} \leq 40$ m ² Pa/W	Klasse 3 $15 < \rho_{it} \leq 25$ m ² Pa/W	Klasse 4 $\rho_{it} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	→ ^a
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

→ „—“ bedeutet keine Begrenzung der Tragedauer.

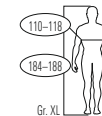
Empfohlene maximale kontinuierliche Tragedauer (min) für einen kompletten Anzug bei mittelschwerer körperlicher Anstrengung. Arbeitspausen verlängern die Tragezeit.



- max. 25 x waschen
1. 40°C Wäsche möglich
2. Handelsübliche Waschmittel verwenden
3. Nicht bleichen
4. Tumbler Trocknung nicht möglich
5. Nicht bügeln
6. Chemischreinigung nicht möglich

Wir übernehmen keine Haftung für Bekleidung, bei der die Pflegeanleitung ignoriert, abgetrennt oder zerstört wurde.

Größe	Brustweite	Körpergröße
S	86–94	166–172
M	94–102	172–178
L	102–110	178–184
XL	110–118	184–188
XXL	118–126	188–192
XXXL	126–134	192–196
4XL	134–142	196–200
5XL	142–154	200–204
6XL	154–166	200–204
7XL	166–178	200–204
8XL	178–190	200–204



Gr: XL

Zertifizierende Stelle Nr. 0197
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

Für weitere Produktinformationen kontaktieren Sie bitte:

PLANAM

PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH
Letter Straße 50 | D-33442 Herzberg-Clarholz
Germany | www.planam.de

PARKA 2-COLOUR

Item 2056 orange/navy
Item 2057 yellow/navy
Item 2058 orange/green



Manufacturer information on EN ISO 20471:2013+A1:2016 (high-visibility clothing)
Cl. 3 Background and reflective material



Manufacturer information on EN 343:2019 (Protective clothing against the rain)
Cl. 3 resistance to water penetration (high level)
Cl. 2 water vapour resistance when worn without lining (medium level)
Cl. 1 water vapour resistance (low level)
*Complete garment tested in a rain tower, not trialled

This clothing item meets both the requirements of the Council Directive 2016/425 and the aforementioned standards, and corresponds to risk-category 2.

The certificate of conformity is available at:
www.planam.de/konformitaetserklaerungen

Description: High visibility/weather protection clothing
Outer fabric: 100% polyester
Lining: 100 % polyester
Design: Reflective piping

2 reflective stripes around each arm and the body. Removable hood.

Storage: Always store clean and dry in the original packaging. Do not store in direct, strong sunlight.

Application: The high-visibility clothing is designed to ensure that the wearer is conspicuously visible to drivers etc. in all light conditions, both in daylight as well as when illuminated by headlights in the dark. It also protects against the impact of rainfall (e.g. rain, snow, etc.). The parka should be worn closed.

Risk level	Factors influencing risk level	Risk level
	Vehicle speed	Road user
High risk ISO 20471 Class 3	≤ 60 km/h	passive
High risk ISO 20471 Class 2	≤ 60 km/h	passive
High risk ISO 20471 Class 1	≤ 30 km/h	passive

Risk level	Requirements
High-visibility	<ul style="list-style-type: none"> ■ Visibility during day and night ■ 360° (visibility from all sides) ■ Recognisable shape ■ Covers the body ■ Amount and quality for day and night
High-visibility	<ul style="list-style-type: none"> ■ Visibility during day and night ■ 360° (visibility from all sides) ■ Recognisable shape ■ Amount and quality for day and night



Manufacturing date: This can be found on a separate label directly on the product.

- Aging:** refers to changes in product properties over time during use or storage:
- Cleaning, maintenance or disinfection processes
 - Effect of visible and/or UV light
 - Effect of high or low temperatures or temperature changes
 - Effect of chemicals including moisture
 - Effect of biological agents such as bacteria, fungi, insects or other pests
 - mechanical effects such as abrasion, bending, high pressure and tension
 - Contamination e.g. from dirt, oil, splashes of molten metal etc.
 - Wear and tear

Durability: The product is subject to aging. An exact length of time cannot be given for these reasons. We recommend making a visual check before use. The specified maximum number of cleaning cycles is not the only influencing factor on the lifespan of the clothing. Durability also depends on usage, care and storage etc.

If the garment is repaired or changed, in particular by applying any form of emblem, its protective function cannot be guaranteed. Exceptions must be arranged with the manufacturer in writing.

Restrictions while wearing: To ensure optimal visibility, this clothing must be kept clean and regular comparison with new articles of clothing is recommended. Please observe local regulations for disposal. A limited period of wear should be expected.

Recommendations for the period of wear:

Ambient temperature °C	Class 1 $R_{p,r} > 40$ m ² Pa/W	Class 2 $25 < R_{p,r} \leq 40$ m ² Pa/W	Class 3 $15 < R_{p,r} \leq 25$ m ² Pa/W	Class 4 $R_{p,r} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	— ¹
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

¹ — " means no limit to the period of wear.

Recommended maximum continual period of wear (min) for a complete suit with moderate physical exertion.
Work breaks extend the period of wear.

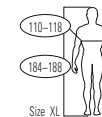


max. 25 washes

1. Can be washed at 40°C
2. Use commercially available detergents
3. Do not bleach
4. Do not tumble dry
5. Do not iron
6. Do not dry-clean

We assume no liability for clothing for which the care instructions were ignored, removed or destroyed.

Size	Chest	Height
S	86–94	166–172
M	94–102	172–178
L	102–110	178–184
XL	110–118	184–188
XXL	118–126	188–192
XXXL	126–134	192–196
4XL	134–142	196–200
5XL	142–154	200–204
6XL	154–166	200–204
7XL	166–178	200–204
8XL	178–190	200–204



Size XL

Certifying body no. 0197
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

For more information, please contact:
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

PARKA BICOLORE



Art. 2056 orange/bleu marine

Art. 2057 jaune/bleu marine

Art. 2058 orange/vert



Informations du fabricant sur la norme EN ISO 20471:2013+A1:2016 (vêtements haute visibilité)
Cl. 3 Surface d'arrière-fond et matériau réfléchissant



Informations du fabricant sur la norme EN 343:2019 (Vêtement de protection contre la pluie)
Cl. 3 résistance à la pénétration par l'eau (niveau élevé)
Cl. 2 (résistance à l'évacuation de la vapeur d'eau) lors du port sans doublure (niveau moyen)
Cl. 1 résistance à la pénétration par la vapeur d'eau (niveau faible)
*Vêtement fini vérifié en l'exposant à des précipitations artificielles, non testé

Ce vêtement satisfait aux conditions du Règlement du Conseil 2016/425 ainsi qu'aux normes mentionnées ci-dessus et correspond à la catégorie de risque 2.

Le certificat de conformité peut être consulté à l'adresse : www.planam.de/konformitaetszertifikatrunge

Description : Vêtements de sécurité et contre les intempéries
Tissu du dessus : 100 % polyester
Doublure : 100 % polyester
Design : Bande réfléchissante

2 bandes rétro réfléchissantes autour de chaque manche et autour du corps. Capuche amovible.

Stockage : Toujours stocker au propre et au sec dans l'emballage d'origine. Ne pas entreposer à des endroits exposés à un fort ensoleillement direct.

Utilisation : Le vêtement haute visibilité doit garantir que celui qui le porte soit bien visible dans toutes les conditions lumineuses propres aux conducteurs d'engins etc., aussi bien à la lumière du jour que sous l'éclairage de projecteurs dans l'obscurité. Il protège également contre l'influence des précipitations (ex. pluie, neige, etc.). Ce parka doit être porté fermé.

Niveau de risque	Facteurs influant le niveau de risque	Niveau de risque		
	<table border="1"> <tr> <td>Vitesse du véhicule</td> <td>Usager de la circulation</td> </tr> </table>	Vitesse du véhicule	Usager de la circulation	
Vitesse du véhicule	Usager de la circulation			
Risque élevé norme ISO 20471 classe 3	> 60 km/h passif	<ul style="list-style-type: none"> ■ Visibilité diurne et nocturne ■ 360° (visibilité de tous les côtés) ■ Modèle de signalisation d'une personne 		
Risque élevé norme ISO 20471 classe 2	≤ 60 km/h passif	<ul style="list-style-type: none"> ■ Entourage du torse ■ Quantité et qualité pour le jour et la nuit 		
Risque élevé norme ISO 20471 classe 1	≤ 30 km/h passif	<ul style="list-style-type: none"> ■ Visibilité diurne et nocturne ■ 360° (visibilité de tous les côtés) ■ Modèle de signalisation d'une personne ■ Quantité et qualité pour le jour et la nuit 		



Date de fabrication : La date de fabrication est indiquée sur une étiquette séparée apposée directement sur le produit.

- Veilleissement :** Modifications des propriétés du produit dans le temps pendant l'usage ou le stockage :
- Nettoyage, entretien – ou processus de désinfection
 - Effet des rayons visibles et/ou UV
 - Effet de températures élevées ou basses ou de changements de températures
 - Effet de produits chimiques, y compris de l'humidité
 - Effet d'agents biologiques comme les bactéries, les champignons, les insectes ou autres nuisibles
 - Effets mécaniques comme les frottements, la pliure, l'étirement ou la compression
 - Contamination p. ex. par la saleté, l'huile, les projections de métaux fondus etc.
 - Usure

Durée de vie : Le produit est sujet à un certain vieillissement. Il est par conséquent impossible d'indiquer exactement sa durée de vie. Nous recommandons de procéder à une inspection visuelle avant usage. Le nombre maximal indiqué de cycles de nettoyage ne constitue pas le seul facteur influant sur la durée de vie du vêtement. La durée de vie dépend également de l'utilisation, de l'entretien, de l'entreposage, etc. En cas de réparations et de modification de la marchandise, notamment par l'apposition d'emblèmes de quelque nature que ce soit, la fonction de protection du vêtement n'est alors plus garantie. Les exceptions doivent faire l'objet d'un accord écrit avec le fabricant.

Restrictions lors de l'utilisation : Afin de garantir une visibilité optimale, ce vêtement doit rester propre. Une comparaison régulière avec un vêtement neuf est recommandée. Veuillez respecter la réglementation locale concernant son élimination. Veillez à ne pas porter le vêtement trop longtemps.

Recommandations pour la durée de port :

Température ambiante °C	classe 1	classe 2	classe 3	classe 4
	$R_{p,1} \geq 40$ m ² Pa/W	$25 < R_{p,2} \leq 40$ m ² Pa/W	$15 < R_{p,3} \leq 25$ m ² Pa/W	$R_{p,4} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	—*
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

* — → signifie qu'il n'y a aucune limitation du temps de port.

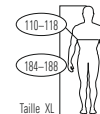
Durée de port en continu maximale recommandée (min) de la combinaison complète pour un effort physique modéré. Les pauses prolongent la durée de port.



- Laver max. 25 fois
1. Lavage à 40 °C possible
2. Utiliser une lessive ordinaire
3. Ne pas blanchir
4. Ne pas mettre au sèche-linge
5. Ne pas repasser
6. Ne pas nettoyer à sec

Nous déclinons toute responsabilité pour les dommages causés au vêtement suite au non-respect, au retrait ou à la destruction des instructions d'entretien.

Taille	Tour de poitrine	Taille de la personne
S	86-94	166-172
M	94-102	172-178
L	102-110	178-184
XL	110-118	184-188
XXL	118-126	188-192
XXXL	126-134	192-196
4XL	134-142	196-200
5XL	142-154	200-204
6XL	154-166	200-204
7XL	166-178	200-204
8XL	178-190	200-204



Taille XL

Bureau de contrôle N° 0197
TÜV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

Pour toutes autres informations, veuillez contacter :
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

PARKA 2 KLEUREN

Art. 2056 oranje/marine
Art. 2057 geel/marine
Art. 2058 oranje/groen



Fabrikantgegevens conform EN ISO 20471:2013+A1:2016 (Kleding met hoge zichtbaarheid)
Kl. 3 voor fl uorescerend oppervlak en refl extenderend materiaal



Fabrikantgegevens conform EN 343:2019 (Beschermende kleding tegen regen)
Kl. 3 voor waterdichtheid (hoge graad)
Kl. 2 Waterdampbestendig tijdens het dragen zonder voering (gemiddelde graad)
Kl. 1 voor waterdampdoorlatendheid (lage graad)

*In regentoren gecontroleerd compleet kledingstuk, niet getest

Deze kleding voldoet aan de voorwaarden van de EU-verordening 2016/425 en aan de hierboven genoemde normen en beantwoordt aan risicocategorie 2.

De conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op:
www.planan.de/konformitaetsverklaringen

Beschrijving: Weerbestendige/beschermende kleding met signaalfunctie

Buitenstof: 100% polyester

Voering: 100% polyester

Design: reflecterende band

2 Reflecterende strepen op elke mouw en om de romp. Capuchon afneembaar.

Opslag: Altijd schoon en droog in de originele verpakking bewaren. Niet op plaatsen bewaren waar de kleding wordt blootgesteld aan directe zonnestralen.

Toepassing: De veiligheidskleding moet ervoor zorgen dat de drager onder alle lichtomstandigheden duidelijk zichtbaar is voor bestuurders van voertuigen enzovoort, zowel bij daglicht als in het licht van koplampen in het donker. Ze biedt bovendien bescherming tegen de invloed van neerslag (bijv. regen, sneeuw, enz.). De parka moet gestolen worden gedragen.

Risiconiveau	Invloeden van het risiconiveau	Risiconiveau	Hoge zichtbaarheid
	Snelheid van het voertuig	Verkeersdeelnemer	
Hoog risico ISO 20471 Klasse 3	> 60 km/h	passief	<ul style="list-style-type: none"> Zichtbaarheid overdag en 's nachts 360° (zichtbaarheid van alle kanten) Ontwerp voor het herkennen van de gestalte Rondom de romp Aantal en kwaliteit voor overdag en 's nachts
Hoog risico ISO 20471 Klasse 2	≤ 60 km/h	passief	<ul style="list-style-type: none"> Zichtbaarheid overdag en 's nachts 360° (visibility from all sides) Ontwerp voor het herkennen van de gestalte Aantal en kwaliteit voor overdag en 's nachts
Hoog risico ISO 20471 Klasse 1	≤ 30 km/h	passief	<ul style="list-style-type: none"> Zichtbaarheid overdag en 's nachts 360° (visibility from all sides) Ontwerp voor het herkennen van de gestalte Aantal en kwaliteit voor overdag en 's nachts



Fabricagedatum: U vindt die op een afzonderlijk label direct op het product.

Veroudering: veroudering is de term voor de verandering van die producteigenschappen in de loop van de tijd, zowel tijdens het gebruik als terwijl het product is opgeborgen:

- Reinigen, onderhoud - of desinfectieprocedure
- Inwerking van zichtbaar en/of uv-licht
- Inwerking van hoge of lage temperaturen of temperatuurswisselingen
- Inwerking van chemicaliën, inclusief vocht
- Inwerking van biologische middelen, zoals bijvoorbeeld bacteriën, schimmels, insecten of ander ongedierte
- Mechanische inwerkingen, zoals bijvoorbeeld slijtage, buigbelastingen, belasting op trek en druk
- Vervuiling, bijvoorbeeld door vuil, olie, spetters gesmolten metaal enz.
- Slijtage

Levensduur: Het product is tot op zekere hoogte gevoelig voor veroudering. Het is daarom niet mogelijk om de levensduur nauwkeurig te specificeren. Wij adviseren om de kleding voor gebruik visueel te controleren. Het aangegeven maximale aantal reiningscycli is slechts een van de verschillende invloeden op de levensduur van de kleding. De levensduur is ook afhankelijk van de manier waarop het product wordt gebruikt, onderhouden, opgeborgen enzovoort.

Bij reparaties van of wijzigingen aan het product, met name het aanbrengen van emblemen, vervalt de garantie op de beschermende werking van de kleding. Uitzonderingen alleen na schriftelijke toestemming van de fabrikant.

Beperkingen tijdens het dragen: Om een optimale zichtbaarheid te waarborgen, moet deze kleding schoon worden gehouden en dient deze regelmatig met een nieuw kledingstuk te worden vergeleken. Informeer naar de lokale voorschriften omtrent de afvoer van afvalstoffen. Let op een beperkte draagduur.

Aanbevelingen voor de draagduur:

Omgevingstemperatuur °C	Klasse 1 $R_{it} > 40$ m ² Pa/W	Klasse 2 $25 < R_{it} \leq 40$ m ² Pa/W	Klasse 3 $15 < R_{it} \leq 25$ m ² Pa/W	Klasse 4 $R_{it} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	— [†]
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

[†] — — betekent geen begrenzing van de draagduur.

Aanbevolen maximale continue draagduur (min) voor een compleet pak bij middelzware fysieke inspanning.
Werkpauzes verlenen de draagtijd.

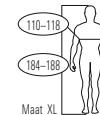


Max. 25 x wassen

1. Wasbaar op 40 graden
2. In de handel verkrijgbare reinigingsmiddelen gebruiken
3. Niet bleken
4. Niet drogen in een droogtrommel
5. Niet strijken
6. Niet geschikt voor chemisch reinigen

Wij aanvaarden geen aansprakelijkheid voor kleding waarin de onderhoudsstructuur is genegeerd, verwijderd of beschadigd.

Maat	Borstomvang	Lichaamslengte
S	86-94	166-172
M	94-102	172-178
L	102-110	178-184
XL	110-118	184-188
XXL	118-126	188-192
XXXL	126-134	192-196
4XL	134-142	196-200
5XL	142-154	200-204
6XL	154-166	200-204
7XL	166-178	200-204
8XL	178-190	200-204



Maat XL

Certificerende instantie nr. 0197
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

Neem voor aanvullende informatie contact op met:
PLANAN Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

PIKALÕIKELINE JAKK KAHEVÄRVILINE



Art 2056 oranž/mereväesinine
Art 2057 kollane/mereväesinine
Art 2058 oranž/roheline



Tootja info EN ISO 20471:2013+A1:2016 (kõrgnähtavusega kaitseriietus)
KI 3 Taust- ja helkurmaterjali pind



Tootja info EN 343:2019 (vihmakaitseriietus)
KI 3 vee läbilaskuse takistus (kõrge tase)
KI 2 veeauru mitteläbilaskvuse ilma voodrta kandumisel (keskmine tase)
KI 1 veeauru läbilaskvuse takistus (madal tase)
*Vihmatormi kontrollitud valmis rõivase, testimata

See rõivas vastab nõukogu direktiivi 2016/425 ja eespool nimetatud standardite nõuetele ning riskikategooriale 2.

Vastavusdeklaratsiooni saab lugeda aadressil:
www.planam.de/konformitaetserklaerungen

Kirjeldus: Helkurrietus/ilmastikukindel riietus
Materjal: 100 % polüester
Vooder: 100 % polüester
Kujundus: helkurriba

Kummalgi varrukal ja ümber kehaosa 2 helkurriba. Kapuutsi äravõetav.

Hoiustamine: Hoidke alati puhta ja kuivana originaalpakendis. Mitte hoida otseste tugeva päikesekiirguse käes.

Kasutamine: Kõrgnähtavusega riietuse eesmärk on tagada, et kandja on kõigis valgusoludes sõidukihtidele jne silmatorkavalt nähtav nii päevalavalguses kui ka laternavalguses pimedas. Kaitseb lisaks sademete (nt vihm, lumi jne) eest. Parkat tuleb kanda kinnisena.

Riskiaste Riskiaste mõjutegurid Riskiaste

Sõiduki kiirus	Lükkaja	kõr- gnäht- vus
Suur risk ISO 20471 3. klass	> 60 km/h	passiivne
Suur risk ISO 20471 2. klass	≤ 60 km/h	passiivne
Suur risk ISO 20471 1. klass	≤ 30 km/h	passiivne

<ul style="list-style-type: none"> ■ Nähtavus päeval ja öösel ■ 360° (nähtavus kõigilt külgedelt) ■ Kujundus võimaldab tuvastada kuju ■ Rindkere ümbritsemine ■ Kogus ja kvaliteet päeval ja öösel
<ul style="list-style-type: none"> ■ Nähtavus päeval ja öösel ■ 360° (nähtavus kõigilt külgedelt) ■ Kujundus võimaldab tuvastada kuju ■ Kogus ja kvaliteet päeval ja öösel



Tootiskoopäev: Selle leiate otse tootel olevalt eraldi sõidilt.

- Vanamine:** Tähebtab tootemaduste muutumist aja jooksul kasutamise ja hoiustamise käigus:
- puhastamine, korrashoid – või desinfitseerimine
 - nähtava ja/või UV-valguse mõju
 - kõrge või madala temperatuuri või temperatuurimuutuste mõju
 - kemikaalide, sh niiskuse mõju
 - bioloogilised mõjud, nt bakterid, seened, putukad ja muud kahjurid
 - mehaaniline mõju, nt hõõrdumine, paindejõud, surve- ja tõmbemõju
 - saastumine, nt mustuse, õli, sulametalipritsetega jms
 - kulumine

Säilivus: Tootel tekib teatud kulumine. Seetõttu pole säilivuse täpset aega võimalik öelda. Soovitame teha enne kasutamist visuaalsed kontrollid. Puhastusüksilte nähtud maksimaalne arv ei ole ainus riietuse eluiga mõjutav tegur. Eluiga sõltub ka kasutamisel, hooldusest, hoiustamisest jne. Kauba parandamisel ja muutmisel, eriti embleemide paigaldamisel, ei ole riietuse kaitsefunktsiooni enam tagatud. Erandid tuleb tootja kirjallikult kooskõlastada.

Pirangud kandumisel: Nähtavuse kindlustamiseks tuleb riideid hoida puhtana ning võrrelda neid regulaarselt uue riideesemega. Palun järgige kohalikke käitlemisreegleid. Arvestage, et kandumise kestus on piiratud.

Soovituslik kandmisaeg:

	1. klass	2. klass	3. klass	4. klass
Keskonnatemperatuur °C	$R_{w} > 40$ m ² Pa/W	$25 < R_{w} \leq 40$ m ² Pa/W	$15 < R_{w} \leq 25$ m ² Pa/W	$R_{w} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	— ^a
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

^a — " tähendab, et kandmisaaja piirangut ei ole.

Kogu komplekti soovituslik maksimaalne pidev kandmisaeg (min) keskmise füüsilise koormuse juures.
Tõepäusid pikendavad kandmisaega.



Pesta maks 25 x

1. Lubatud pesta 40 °C juures
2. Kasutage harilikku pesupulbrit
3. Mitte pleegitada
4. Trummelkuivatus keelatud
5. Mitte triikiida
6. Keemiline puhastus keelatud

Tootja ei vastuta kaitseriivaste eest, mille puhul pole järgitud hooldusjuhiseid, mis on katki või hävitatud.

Suurus	Rinnaümbermõõt	Pikkus
S	86–94	166–172
M	94–102	172–178
L	102–110	178–184
XL	110–118	184–188
XXL	118–126	188–192
XXXL	126–134	192–196
4XL	134–142	196–200
5XL	142–154	200–204
6XL	154–166	200–204
7XL	166–178	200–204
8XL	178–190	200–204



Suurus XL

Järelevalveasutus nr 0197
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

Toote kohta lisainfo saamiseks võtke palun ühendust:
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

ILGA STRIUKĖ 2 SPALVŲ KELNĖS

Gam. 2056 oranžinė / tamsiai mėlyna
 Gam. 2057 geltona / tamsiai mėlyna
 Gam. 2058 oranžinė / žalia



Gamintojo informacija dėl EN ISO 20471:2013+A1:2016 (gerai matoma apranga)
 3-os klasės foninis ir atspindintis audinys



Gamintojo informacija dėl EN 343:2019 (apsauginiai drabužiai nuo lietaus)
 3-os klasės atsparumas vandens laidumui (aukštas lygis)
 2-os klasės atsparumas vandens garų praskverbimui nešiojant be pamašalo (vidutinis lygis)
 1-os klasės nuotekės pasipriešinimo laipsnis vandens garų pereišiai (žemas lygis)
 *Vandens bokšte patikrintas pagamintas drabužis, neišbandytas

Šis drabužis atitinka Tarybos reglamento 2016/425 bei prieš tai nurodytų standartų reikalavimus ir atitinka 2 rizikos kategoriją.

Atitikties liudijimą galima rasti tinklalapyje:
www.planam.de/konformitaetserklaerungen

Aparašymas: įspėjamoji gerai matoma / nuo blogų oro sąlygų sauganti apranga
 Viršutinis audinys: 100 % poliesteris
 Pamašalas: 100 % poliesteris
 Dizains: atstarojoša lenta

Po 2 šviesą atspindinčias juostas aplink kiekvieną rankovę ir aplink kūną. Nuimamas kapišonas.

Sandėliavimas: visada sandėliuokite švairiai ir sausai originalioje pakuotėje. Nesandėliuokite vietose, kur pasiekia tiesioginiai, intensyvūs saulės spinduliai.

Naudojimas: įspėjamoji apranga turi užtikrinti, kad nešiotojas visomis šviesos sąlygomis būtų ryškiai matomas vairuotojams ir t. t., tiek dienos šviesoje, tiek esant žibintų apšvietimui tamsoje. Taip pat jie saugo nuo kritulių poveikio (pvz., lietaus, sniego ir t. t.). Striukė su kapišonu turi būti dėvima užsisgačius.

Rizikos lygis	Rizikos lygio pakeičėjai veiksniai		Rizikos lygis
	Transporto priemonės greitis	Eismo dalys	
Didelė rizika ISO 20471 3 klasės	> 60 km/h	pasyvus	didelis matomumas
Didelė rizika ISO 20471 2 klasės	≤ 60 km/h	pasyvus	<ul style="list-style-type: none"> matomumas dieną ir naktį 300° (matomumas iš visu pusių) modelis užtikrinti figūros matomumą Torso apteikimas kiekis ir kokybė dienai ir naktčiai
Didelė rizika ISO 20471 1 klasės	≤ 30 km/h	pasyvus	<ul style="list-style-type: none"> matomumas dieną ir naktį 300° (matomumas iš visu pusių) modelis užtikrinti figūros matomumą kiekis ir kokybė dienai ir naktčiai



Gamybos data: ją rasite atskiroje etiketėje, tiesiai prie gamintojo.

Senėjimas: reiškia gaminio savybių pokyčius per laiką naudojimo arba sandėliavimo metu:

- valymas, priežiūra – arba dezinfekcijos procesas
- matomos ir / arba UV šviesos poveikis
- aukštų arba žemų temperatūrų arba temperatūros pasikeitimo poveikis
- cheminių medžiagų, įskaitant drėgmę, poveikis
- biologinių priemonių, tokių kaip bakterijos, grybai, vabzdžiai ar kiti kenkėjai, poveikis
- mechaniniai poveikiai, tokie kaip dilimas, lenkimo apkrova, spaudimo ir tempimo apkrova
- užteršimas, pvz., purvu, alyva, išlydyto metalo tūškalais ir t. t.
- devejimas

Laikymo trukmė: ggaminys kažkiek sensta.

Dėl šių priežasčių tiksliai nurodyti laikymo trukmę neįmanoma. Rekomenduojame prieš naudojant apžiūrėti. Nurodytas maksimalus valymo ciklų skaičius nėra vienintelis aprangos naudojimo trukmę lemiantis veiksnys. Naudojimo trukmė taip pat priklauso nuo naudojimo, priežiūros, laikymo ir pan.

Jei prekė taisyoma ar pakeičiama, o ypač jei priverstinama kokių nors emblemų, drabužio apsauginė funkcija nebužtikrinama. Išimtis būtina raštiškai suderinti su gamintoju.

Apribojimai nešiojant: kad būtų galima užtikrinti optimalų matomumą, šiuos drabužius būtina išlaikyti švairius, ir yra rekomenduojama reguliariai palyginti su nauju drabužiu. Laikytės vietos nuostatų dėl šalinimo. Būtina atsiveltgi j ribota nešiojimo trukmę.

Devėjimo trukmės rekomendacijos:

Aplinkos temperatūra °C	1 klasės $R_{it} > 40$ m ² Pa/W	2 klasės $25 < R_{it} \leq 40$ m ² Pa/W	3 klasės $15 < R_{it} \leq 25$ m ² Pa/W	4 klasės $R_{it} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	— ¹
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

¹ — " reiškia, kad devėjimo trukmė neribojama.

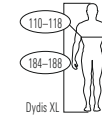
Rekomenduojama ilgiausia viso kostiumo devėjimo nuolat trukmė (min.) esant vidutiniam fiziniam krūviui. Darbo pertraukos pailgina devėjimo laiką.



- Skalbti maks. 25 x
- Galima skalbti 40 °C temperatūroje
 - Naudoti įprastinius skalbiklius
 - Nebalinti
 - Džiovininti elektrinėje džiovyklėje negalima
 - Nelyginti
 - Chemikaliai valyti negalima

Mes nepriimame atsakomybės už drabužius, kurių priežiūros instrukcija buvo ignoruojama, nukirpta ar sugadinta.

Dydis	Kritinės plotis	Ugis
S	86–94	166–172
M	94–102	172–178
L	102–110	178–184
XL	110–118	184–188
XXL	118–126	188–192
XXXL	126–134	192–196
4XL	134–142	196–200
5XL	142–154	200–204
6XL	154–166	200–204
7XL	166–178	200–204
8XL	178–190	200–204



Dydis XL

Sertifikavimo įstaigos nr. 0197
 TÜV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
 D-90431 Nürnberg

Dėl išsamesnės informacijos apie gaminius susisiekietai:
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

JAKA AR KAPUCI 2 KRĀSU



Art. 2056 oranžs/juraszils

Art. 2057 dzeltens/juraszils

Art. 2058 oranžs/zaļš



Ražotāja informācija par EN ISO 20471:2013+A1:2016 (īpaši labas redzamības apģērbs)
3. klases fona un gaismas atstarojošā materiāla laukums



Ražotāja informācija par EN 343:2019 (Lietus aizsargapģērbs)
3. klases ūdens caurlaidības pretestība (augsts līmenis)
2. klases dens tvaika caurlaidības pretestība, nēsājot bez oderes (vidējs līmenis)
1. klases ūdens tvaiku caurlaidības pretestība (zems līmenis)
*Gatavajam apģērbam ir pārbaudīta ūdensnecaurlaidība lietu, nav veikts tests

Šis apģērbs atbilst Padomes Regulas 2016/425 un iepriekš minēto standartu prasībām, kā arī atbilst 2. riska kategorijai.

Atbilstības deklarācija ir atrodama:

www.planam.de/konformitaetserklaerungen

Apraksts: Labas redzamības apģērbs ar aizsardzību pret laikapstākļiem

Virsmateriāls: 100% poliesteris

Odere: 100% poliesteris

Dizains: šviesgā atspindinti juosta

Pa 2 atstarojošām joslām ap katru piedurkni un ķermeni. Nopemama kapuce.

Glabāšana: Vienmēr glabāt tīrā un sausā vietā oriģināliepakojumā. Neglabāt vietās ar tiešiem, intensīviem saules stariem.

Lietojums: Labas redzamības apģērbam jānodrošina, lai valkātājs visa veida apgājamos būtu labi redzams transportlīdzekļiem u. c.: gan dienas gaismā, gan tumšā starmeš gaismā. Darba jākā ir jāvalkā aizvērtā. Turklāt tas aizsargā pret nokrišņu (piemēram, lietus, sniega u. c.) ietekmi. Parka ir jāvalkā aizvērtā.

Riska līmenis	Riska līmeņa ietekmes faktori		Riska līmenis
	Transportlīdzekļa ātrums	Satiksmes dalībnieks	
Augsts risks ISO 20471 3. klase	> 60 km/h	Pasīvs	Labā redzamība <ul style="list-style-type: none"> Redzamība dienā un naktī 360° (redzamība no visām pusēm) Izpildījums stāva atpazīstamībai Tonsa atpazīšana Daudzums un kvalitāte dienas un naktī
Augsts risks ISO 20471 2. klase	≤ 60 km/h	Pasīvs	<ul style="list-style-type: none"> Redzamība dienā un naktī 360° (redzamība no visām pusēm) Izpildījums stāva atpazīstamībai Daudzums un kvalitāte dienas un naktī
Augsts risks ISO 20471 1. klase	≤ 30 km/h	Pasīvs	<ul style="list-style-type: none"> Redzamība dienā un naktī 360° (redzamība no visām pusēm) Izpildījums stāva atpazīstamībai Daudzums un kvalitāte dienas un naktī



Ražošanas datums: Tas ir atrodams atsevišķā etiķetē uz produkta.

Novēcošana: var rasties produkta īpašību izmaiņas lietošanas vai glabāšanas laikā:

- Tīrīšana, uzturēšana – vai dezinfekcijas process
- Redzamās un/vai ultravioletās gaismas iedarbība
- Augstas vai zemas temperatūras vai temperatūras maiņas iedarbība
- Ķīmiskā, ieskaitot mitrumu, iedarbība
- Bioloģisko faktoru, piemēram, baktēriju, sēņu, insektu vai citu kaitēkļu iedarbība
- Mehāniska iedarbība, piemēram, berze, liekšanas slodze, spiediena un stiepes slodze
- Prasāņojums, piemēram, ar netīrumiem, eļļu, izkusušā metāla šķātkatām utt.
- Nolietojums

Noturība: Produkts laika gaitā noveco. Šā iemesla dēļ precīzu noturības laiku nav iespējams norādīt. Mēs iesakām pirms lietošanas veikt vizuālo pārbaudi. Norādītais maksimālais tīrīšanas ciklu skaits nav vienīgais faktors, kas ietekmē apģērba lietošanas ilgumu. Lietošanas ilgums ir atkarīgs arī no izmantošanas, kopšanas, glabāšanas u.c.

Labojot un izmainot precī, jo īpaši piestiprinot jebkādas emblemas, netiek garantēta apģērba aizsargfunkcija. Izpējumī rakstveidā jāsaņem ar ražotāju.

Valkāšanas ierobežojumi: Lai garantētu optimālu redzamību, šis apģērbs jāuztur tīrs un ieteicams regulāri sadzīdināt to ar jaunu apģērbu. Ievērojiet vietējos likvidācijas noteikumus. Jāievēro ierobežots valkāšanas laiks.

Ieteicamais lietošanas ilgums:

Vides temperatūra °C	1. klase $R_{it} \geq 40$ m ² Pa/W	2. klase $25 < R_{it} \leq 40$ m ² Pa/W	3. klase $15 < R_{it} \leq 25$ m ² Pa/W	4. klase $R_{it} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	→*
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

* → nozīmē, ka lietošanas ilgums nav ierobežots.

Ieteicamais maksimālais lietošanas ilgums (min.) pilnām tīrām ar vidēji smagu fizisko slodzi.

Darba pārtraukumi palielina lietošanas ilgumu.



Mazgāt maks. 25 reizes

1. Var mazgāt 40 °C temperatūrā

2. Izmantot parastos mazgāšanas līdzekļus

3. Nebalināt

4. Nedrīkst zāvēt trumulī

5. Negludināt

6. Nedrīkst tīrīt ķīmiski

Mēs neuzņemamies atbildību par apģērbu, ja tiek ignorēta tā kopšanas instrukcija, tas ir atārdīts vai sabojāts.

Izmērs	Jostasvietas apkārtmērs	Auguma garums
S	86–94	166–172
M	94–102	172–178
L	102–110	178–184
XL	110–118	184–188
XXL	118–126	188–192
XXXL	126–134	192–196
4XL	134–142	196–200
5XL	142–154	200–204
6XL	154–166	200–204
7XL	166–178	200–204
8XL	178–190	200–204



XL izm.

Uzraugošā iestāde Nr. 0197
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

Lai saņemtu papildu informāciju par izstrādājumu, zvaniet uz tālruni:
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

PARKA 2-KOLOROWA

Art. 2056 pomaranczowy/granatowy

Art. 2057 żółty/granatowy

Art. 2058 pomaranczowy/zielony



Informacja producenta dotycząca EN ISO 20471:2013+A1:2016 (bardzo widoczna ochrona odzieży ostrzegawcza)
Kl. 3 Powierzchnia tła i materiału odbłaskowa



Informacja producenta dotycząca EN 343:2019 (Odzież chroniąca przed deszczem)
Kl. 3 odporność na przenikanie wody (wysoki poziom ochrony)
Kl. 2 opór przenikania pary wodnej w przypadku noszenia bez podpinki (średni poziom ochrony)
Kl. 1 odporność na przenikanie pary (niski poziom ochrony)
*gotowa część ubrania sprawdzona w kolumnie deszczu, nieprzetestowana

Ubranie spełnia warunki Rozporządzenia Rady 2016/425 oraz wyżej wymienione standardy i jest zgodne z kategorią ryzyka 2.

Deklaracja zgodności jest dostępna pod adresem:
www.planam.de/konformitaetsserklaerungen

Opis: Odzież ostrzegawcza / chroniąca przed warunkami atmosferycznymi

Materiał wierzchni: 100 % poliester

Wypełnienie: 100 % poliester

Wzór: taśma odbłaskowa*

Po 2 paski odbłaskowe na każdym rękawie i wokół tułowia.
Kaptur przepływający.

Przechowywanie: Przechowywać zawsze w czystym i suchym pomieszczeniu w oryginalnym opakowaniu. Nie przechowywać w miejscach z bezpośrednim, silnym nasłonecznieniem.

Zastosowanie: Odzież ostrzegawcza ma gwarantować, że użytkownik jest wyraźnie widoczny dla kierowców i innych osób we wszystkich warunkach oświetleniowych, zarówno w świetle dziennym, jak i pod oświetleniem reflektorów w ciemności. Chroni również przed wpływem opadów atmosferycznych (np. deszczem, śniegiem itp.). Noszone produkty parka powinny być zapięte.

Stoień ryzyka	Czyniki wpływające na stoień ryzyka	Stoień ryzyka
Wysokie ryzyko ISO 20471 Klasa 3	> 60 km/h	<p>Uczestnicy ruchu drogowego</p> <p>Wysoka widoczność</p> <p>Widoczność w dzień i w nocy</p> <p>360° (widoczność ze wszystkich stron)</p> <p>Wykonanie umożliwiające rozpoznanie postaci</p> <p>Optywowy kształt torsu</p> <p>Ilość i jakość na dzień i na noc</p>
Wysokie ryzyko ISO 20471 klasa 2	≤ 60 km/h	<p>Widoczność w dzień i w nocy</p> <p>360° (widoczność ze wszystkich stron)</p> <p>Wykonanie umożliwiające rozpoznanie postaci</p> <p>Ilość i jakość na dzień i na noc</p>
Wysokie ryzyko ISO 20471 klasa 1	≤ 30 km/h	<p>Widoczność w dzień i w nocy</p> <p>360° (widoczność ze wszystkich stron)</p> <p>Wykonanie umożliwiające rozpoznanie postaci</p> <p>Ilość i jakość na dzień i na noc</p>



Data produkcji: Można znaleźć to na osobnej etykiecie bezpośrednio na produkcie.

Starzenie się odzieży: oznacza zmiany w zakresie właściwości produktu podczas okresu użytkowania lub przechowywania, takie jak:

- Pranie, konserwacja – lub proces dezynfekcji
- Oddziaływanie światła widzialnego i/ lub promieni UV
- Oddziaływanie wysokich lub niskich temperatur lub zmian temperatury
- Oddziaływanie chemikaliów, w tym wilgoci
- Oddziaływanie czynników biologicznych, takich jak np. bakterie, grzyby, owady lub inne szkodniki
- Działanie mechaniczne, takie jak np. ścieranie, naprężenia zginające, sciskające i rozciągające
- Zanieczyszczenie np. brudem, olejem, odpryskami stopionego metalu itp.
- Zużycie

Trwałość: Produkt ulega procesowi starzenia się podczas jego użytkowania. Dokładna informacja na temat czasu trwałości nie jest z tego względu możliwa. Przed użyciem zalecamy przeprowadzić kontrolę wizualną. Podana maksymalna ilość cykli prania nie jest jedynym czynnikiem wpływającym na trwałość odzieży. Trwałość zależy również od sposobu użytkowania, pielęgnacji, przechowywania itp.

W przypadku jakiegokolwiek naprawy lub modyfikacji towaru, w szczególności w przypadku naniesienia elementów jakiegokolwiek rodzaju, funkcja ochronna odzieży nie jest już gwarantowana. Wyjtki należy ustalić z producentem na piśmie.

Ograniczenia związane z noszeniem odzieży: Aby zapewnić optymalną widoczność odzieży musi być utrzymywana w czystości. Zaleca się regularne porównywanie jej z nową sztuką odzieży. Należy przestrzegać miejscowych przepisów dotyczących utylizacji. Należy przestrzegać ograniczonego czasu noszenia odzieży.

Zalecenia dotyczące czasu noszenia:

	Klasy 1	Klasy 2	Klasy 3	Klasy 4
Temperatura otoczenia °C	$P_{ta} \geq 40$ m ² Pa/W	$25 < P_{ta} \leq 40$ m ² Pa/W	$15 < P_{ta} \leq 25$ m ² Pa/W	$P_{ta} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	→*
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

* — — oznacza brak ograniczeń dotyczących czasu noszenia.

Zalecany maksymalny czas ciągłego noszenia (min) dla kompletnego ubrania przy umiarkowanym wysiłku fizycznym. Przerwy w pracy wydłużają czas noszenia.



maks. 25 cykli prania

1. Można prac w temp. 40°C

2. Używać dostępnych na rynku środków piorących

3. Nie wybielać

4. Nie suszyć w suszarkę bębnową

5. Nie prasować

6. Nie czyścić chemicznie

Nie ponosimy odpowiedzialności za odzież, w przypadku której zignorowano, oderwano lub zniszczono metkę z informacją dotyczącą pielęgnacji.

Rozmiar	Szerokość w klatce piersiowej	Wzrost
S	86–94	166–172
M	94–102	172–178
L	102–110	178–184
XL	110–118	184–188
XXL	118–126	188–192
XXXL	126–134	192–196
4XL	134–142	196–200
5XL	142–154	200–204
6XL	154–166	200–204
7XL	166–178	200–204
8XL	178–190	200–204



Rozm. XL

Jednostka certyfikująca nr 0197
TÜV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

W celu uzyskania dalszych informacji na temat produktu prosimy o kontakt telefoniczny:

PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

PARKA 2-BAREVNÁ



Pol. 2056 oranžová/námořnická modrá

Pol. 2057 žlutá/námořnická modrá

Pol. 2058 oranžová/zelená



Informace výrobce ohledně EN ISO 20471:2013+A1:2016 (oděv s ochrannými reflexními prvky)
Tř. 3 plocha pozadí a reflexní materiál



Informace výrobce ohledně EN 343:2019 (Ochranný oděv proti dešti)
Tř. 3 odpor proti prostupu vody (vysoká úroveň)
Tř. 2 paropropustnost při nošení bez vložky (střední úroveň)
Tř. 1 odpor proti prostupu vodní páry (nízká úroveň)
*v deštivé věži zkoušený hotový oděv, netestovaný

Tento oděv splňuje podmínky Nařízení Rady 2016/425 i výše uvedených standardů a odpovídá kategorii rizika 2.

Osvědčení o shodě lze zobrazit na adrese:
www.planam.de/konformitaetserklaerungen

Popis: Oděv s ochrannými reflexními prvky / oděv odolný proti povětrnostním vlivům
Vrchní materiál: 100 % polyester
Podšívka: 100 % polyester
Design: reflexní pásék

Po 2 reflexních pruzích okolo každého rukávů a těla. Kapuce snímatelná.

Skladování: Skladujte v originálním obalu vždy v čistotě a suchu. Neskloďte na místech s přímým, silným slunečním zářením.

Používání: Reflexní oděv by měl zajistit, aby osoba, která jej nosí, byla při všech světelných podmínkách viditelná pro řidiče vozidel atd., při denním světle i při osvětlení světlometry ve tmě. Chrání mimo jiné před vlivem srážek (např. déšť, sníh atd.). Parku je nutné nosit zapnutou.

Stupeň rizika	Faktory ovlivnění stupně rizika	Stupeň rizika
	Rychlost vozidla	Účastník silničního provozu
Vysoké riziko ISO 20471 třída 3	> 60 km/h	passiv
Vysoké riziko ISO 20471, třída 2	≤ 60 km/h	passiv
Vysoké riziko ISO 20471, třída 1	≤ 30 km/h	passiv

<ul style="list-style-type: none"> ■ Viditelnost ve dne, v noci ■ 360° (viditelnost ze všech stran) ■ Výševní k rozpoznání postavy ■ Zvýraznění obrysů ■ Množství a kvalita na den a noc
<ul style="list-style-type: none"> ■ Viditelnost ve dne, v noci ■ 360° (viditelnost ze všech stran) ■ Výševní k rozpoznání postavy ■ Množství a kvalita na den a noc



Datum výroby: Tento údaj naleznete na samostatném štítku přímo na výrobku.

- Stárnutí:** ke změnám vlastností výrobku dochází v průběhu času během používání nebo skladování:
- Čištění, údržba - nebo dezinfekční proces
 - Účinek viditelného a/nebo UV světla
 - Účinek vysokých nebo nízkých teplot, nebo změn teplot
 - Účinek chemikálií včetně vlhkosti
 - Účinek biologických prostředků, jako např. bakterie, houby, hmyz nebo jiní škůdci
 - Mechanické účinky, jako např. otěr, namáhání ohybem, namáhání tlakem a tahem
 - Kontaminace, např. nečistotami, olejem, postříkem roztaženým kovem atd.
 - Opotřebení

Trvanlivost: Výrobek podléhá určitému stárnutí.

Přesný časový údaj trvanlivosti není z těchto důvodů možný. Před použitím doporučujeme provést vizuální kontrolu. Udaný maximální počet cyklů čištění není jediným faktorem ovlivňujícím životnost oděvu. Životnost závisí rovněž na používání, ošetřování, skladování atd.

Při opravách a úpravách výrobku, zvláště připevňování znaků jakéhokoliv druhu, není zaručena ochranná funkce oděvu. Výjimky je nutné odsouhlasit s výrobcem písemně. Zboží smí být opatřeno po dohodě s výrobcem emblémy o maximální velikosti 1000 cm². Tím se sníží třída na tř. 1.

Omezení při nošení: Pro zajištění optimální viditelnosti musí být tento oděv udržován v čistotě a je doporučeno pravidelně porovnávat s novým oděvem. Držte prosím místní ustanovení ohledně likvidace odpadu. Je třeba respektovat omezenou dobu nošení.

Doporučení pro dobu nošení:

	Třída 1	Třída 2	Třída 3	Třída 4
Teplota okolí v °C	$R_{cl} > 40$ m ² Pa/W	$25 < R_{cl} \leq 40$ m ² Pa/W	$15 < R_{cl} \leq 25$ m ² Pa/W	$R_{cl} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	— [†]
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

[†] — " znamená: bez omezení doby nošení.

Doporučená maximální nepřetržitá doba nošení (min) pro kompletní oděv při středně těžké tělesné námaze. Přestávky v práci prodlužují dobu nošení.



max. 25 prání

1. Praní je možné při 40 °C
2. Použijte běžně dostupné prací prostředky
3. Nebělit
4. Bubnové sušení není možné
5. Nežehlit
6. Chemické čištění není možné

Nepřebíráme žádnou odpovědnost za oděv, při nichž byl návod k obsluze ignorován, oddělen nebo zničen.

Velikost	Obvod hrudníku	Tělesná výška
S	86–94	166–172
M	94–102	172–178
L	102–110	178–184
XL	110–118	184–188
XXL	118–126	188–192
XXXL	126–134	192–196
4XL	134–142	196–200
5XL	142–154	200–204
6XL	154–166	200–204
7XL	166–178	200–204
8XL	178–190	200–204



Vel. XL

Certifikační orgán č. 0197
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

Pro další informace o výrobcích kontaktujte prosím:
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

PARKA DVOJFARBENÁ



Pol. 2056 oranžová/námornícka

Pol. 2057 žltá/námornícka

Pol. 2058 oranžová/zelená



Informácia výrobcu ohľadom EN ISO 20471:2013+A1:2016 (reflexné odevy s vysokou viditeľnosťou)
Trieda 3 plocha pozadia odrazového materiálu



Informácia výrobcu ohľadom EN 343:2019 (Ochranný odev proti dešti)
Trieda 3 nepremokavosť (vysoká úroveň)
Trieda 2 odpor priepustnosti vodnej pary pri nosení bez podšívky (strední úroveň)
Trieda 1 (zvodivosť) prechodový odpor voči vodnej pare (nízka úroveň)
*Zdolan kos oblačila je preveren v dežnom stĺpku, ni preukúšen

Tento odev spĺňa podmienky Nariadenia Rady 1989/2006, ako aj vyššie uvedených štandardov a zodpovedá kategórii rizika 2.

Vyhľadanie o zhode si môžete prezrieť na:
www.planan.de/konformitaetserklaerungen

Opis: Odev s vysokou viditeľnosťou/chrániacimi pred poveternostnými vplyvmi

Materiál: 100 % polyester

Podšívka: 100 % polyester

Dizajn: reflexný pásik

Zakazkým 2 reflexné pruhy okolo každého rukávu a okolo tela.
Kapucňa sa dá odobrať.

Skladovanie: Skladujte vždy čisté a suché v originálnom obale. Neskladujte na miestach s priamym, silným slnečným žiarením.

Použitie: Výstražný odev má zabezpečiť, aby bol jeho nositeľ za akýchkoľvek prostredných pomerov nápadne viditeľný pre vodičov dopravných prostriedkov atď., a to ako za denného svetla, tak aj pri osvetlení reflektormi atď. pri Tm. Chrání nimo jiné před vývem srážek (např. dešť, snh atd.) Parku treba nosit zapnutú.

Úroveň rizika	Činiteľ vplyvajúce na úroveň rizika	Úroveň rizika
Vysoké riziko ISO 20471 Trieda 3	> 60 km/h	pasívny
Vysoké riziko ISO 20471 Trieda 2	≤ 60 km/h	pasívny
Vysoké riziko ISO 20471 Trieda 1	≤ 30 km/h	pasívny

Úroveň rizika	Činiteľ vplyvajúce na úroveň rizika	Úroveň rizika
Vysoká viditeľnosť	Účastník premávky	Vysoká viditeľnosť

Úroveň rizika	Činiteľ vplyvajúce na úroveň rizika	Úroveň rizika
Vysoká viditeľnosť	Účastník premávky	Vysoká viditeľnosť



Dátum výroby: Dátum výroby nájdete na samostatnom štítku priamo na výrobku.

Starnutie: predstavuje zmeny vlastností výrobkov v priebehu času počas používania alebo skladovania:

- čistenie, údržba – alebo proces dezinfekcie
- vplyvy viditeľného a/alebo UV svetla
- vplyvy vysokých alebo nízkych teplôt alebo teplotných zmien
- vplyvy chemikálií vrátane vlhkosti
- vplyvy biologických činiteľov, ako sú napr. baktérie, huby, hmyz alebo iné škodce
- mechanické vplyvy, ako je napr. oter, namáhanie ohýbaním, namáhanie tlakom alebo fahom
- kontaminácia, napr. špinou, olejom, striekancami rozstveného kovu atd.
- Opotrebenie

Životnosť: Výrobok podlieha určitému starnutiu.

Presný časový údaj o životnosti z týchto dôvodov však nie je možný. Pred použitím odporúčame vykonať zrakovú kontrolu. Uvedený maximálny počet čistiacich cyklov nie je jediný faktor, ktorý ovplyvňuje životnosť odevov. Životnosť závisí taktiež od ich používania, starostlivosti o ne, ich skladovania atď. Pri opravách alebo zmene tovaru, predovšetkým pri umiestnení emblémov akéhokoľvek typu, nie je zarúčena ochranná funkcia odevu. Výnimky treba vopred písomne dohodnúť s výrobcom.

Obmedzenia pri nosení: Pre zaistenie optimálnej viditeľnosti musíte odev udržiavať v čistej, odporúčame vám taktiež pravidelne ho porovnať s novým odevom. Dodržiavajte prosím miestne ustanovenia ohľadom likvidácie odpadu. Dbajte na obmedzenú dobu nosenia.

Odporúčania pre dobu nosenia:

Teplota okolia v °C	Trieda 1 $R_{it} > 40$ m ² Pa/W	Trieda 2 $25 < R_{it} \leq 40$ m ² Pa/W	Trieda 3 $15 < R_{it} \leq 25$ m ² Pa/W	Trieda 4 $R_{it} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	— [†]
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

[†] — — znamená: žiadne obmedzenie doby nosenia.

Odporúčaná maximálna kontinuálna doba nosenia (min) pre kompletný odev pri stredne ťažkej telesnej námahe. Pracovné prestávky predlžujú čas nosenia.

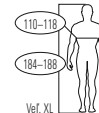


Perte max. 25 x

1. Pranie na 40°C možné
2. Používajte v obchodoch bežne dostupné pracie prostriedky
3. Nebielte
4. Bubnové susenie nie je možné
5. Nežehlite
6. Chemické čistenie nie je možné

Nepreberáme ručenie za odev, pri ktorom bol ignorovaný, oddelený alebo zničený návod na údržbu.

Veľkosť	Šírka hrudníka	Telesná výška
S	86–94	166–172
M	94–102	172–178
L	102–110	178–184
XL	110–118	184–188
XXL	118–126	188–192
XXXL	126–134	192–196
4XL	134–142	196–200
5XL	142–154	200–204
6XL	154–166	200–204
7XL	166–178	200–204
8XL	178–190	200–204



Vel. XL

Certifikačný orgán č. 0197
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

Pre ďalšie informácie o výrobkoch kontaktujte prosím:
PLANAN Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

ANORÁK KÉTSZÍNŰ



2056 cikksz.: narancssárga/tengerészék
2057 cikksz.: sárga/tengerészék
2058 cikksz.: narancssárga/zöld



Gyártói információ a EN ISO 20471:2013+A1:2016 szabványhoz (jó láthatóságot biztosító munkavédelmi ruházat)
 3. osztály A háttér és a visszaverő anyag felületé



Gyártói információ a EN 343:2019 (Esző ellen védő ruházat)
 3. osztály vízáteresztési ellenállás (magas védelmi szint)
 2. osztály páraátfúziós ellenállás belés nélküli viselés esetén (közepes védelmi szint)
 1. osztály vízpáraáteresztési ellenállás (alacsony védelmi szint)
 *esetlegesen ellenőrzött kész ruhadarab, nem tesztelt

A ruházat teljesíti a Tanács 2016/425 rendeletében, továbbá a fenti szabványokban rögzített követelményeket, és a 2. kockázati kategóriába sorolható.

A megfelelőségi tanúsítvány a következő címen tekinthető meg:
www.planam.de/konformitaetserklaerungen

Leírás: Láthatósági /szél és eső ellen védő ruházat
Felső anyag: 100 % poliészter
Bélés: 100 % poliészter
Formatervezés: fényvisszaverő szalag

2 fényvisszaverő csík az ujjon és a test körül. Levehető kaptucsi.

Tartóls: Mindig tisztán és szárazon, az eredeti csomagolásban tartólandó. Ne tárolja közvetlen, erős napsugárzásnak kitett helyen.

Alkalmazás: A láthatósági ruházatnak biztosítania kell, hogy a viselő minden fényviszonyok között feltűnő legyen a járművezetők és egyéb közlekedési szereplők számára nappali fénynél és a sötétedéskor használt fényzőrök fényénél egyaránt. Csapadékok (pl. eső, hó stb.) behatásával szemben is védelmet biztosít. A parkát zártan kell viselni.

Kockázati szint	A kockázati szintet befolyásoló tényezők	Kockázati szint
Nagyfokú kockázat ISO 20471 3. osztály	A jármű sebessége	passzív
Nagyfokú kockázat ISO 20471 2. osztály	A jármű sebessége	passzív
Nagyfokú kockázat ISO 20471 1. osztály	A jármű sebessége	passzív



Gyártási dátum: A gyártási dátumot a közvetlenül a termék helyezett különálló címkén találja.

- Anyagőregedés:** a termék tulajdonságainak időbeli változásaira a használat vagy tárolás során a következők érvényesek:
- tisztítás, karbantartás – vagy fertőtlenítési eljárás
 - a látható fény és/vagy UV-fény hatása
 - magas vagy alacsony hőmérséklet, ill. hőmérséklet-ingadozás hatása
 - vegyi anyagok és nedvesség hatása
 - biológiai anyagok, pl. baktériumok, gombák, rovarok vagy egyéb kártevők hatása
 - mechanikus hatások, pl. dörzsölés, valamint hajlítás, nyomás és húzás általi igénybevétel
 - olaj és kifröccsent olvadé fém stb. általi szennyeződés
 - kopás

Eltarthatóság:A termék bizonyos mértékben előregszik. Az eltarthatóságot emiatt nem lehet pontosan meghatározni. Használat előtt szemrevételezés ellenőrzést javasolunk. A tisztítási ciklusok megadott maximális száma nem az egyedül tényező a ruházat élettartamára vonatkozóan. Az élettartam többek között a használatától, ápolásától, tárolástól is függ. A termék javítása vagy módosítása esetén – különösképpen emblémák felhelyezésekor – a ruházat védőfunkciója nem garantált. A kivételeket írásban kell egyeztetni a gyártóval.

Korlátozások viseléskor: Az optimális láthatóság biztosítása érdekében tartsa tisztán a ruhadarabot. Ajánljuk, hogy rendszeresen hasonlítsa össze új ruhadarabbal. Vegye figyelembe a hulladékkezelésre vonatkozó helyi előírásokat. Ügyeljen a korlátozott viselési időtartamra.

A viselési időtartamra vonatkozó javaslatok:

Környezeti hőmérséklet (°C)	1. osztály	2. osztály	3. osztály	4. osztály
	$R_{cl} \geq 40$ m ² Pa/W	$25 < R_{cl} \leq 40$ m ² Pa/W	$15 < R_{cl} \leq 25$ m ² Pa/W	$R_{cl} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	— ^a
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

^a „A_—” jel azt jelenti, hogy a viselési időtartam nincs korlátozva.

Komplett ruházat esetében javasolt folyamatos maximális viselési időtartam (perc) közepes fizikai megterhelés mellett. A munkahegyi szünetek meghosszabbítják a viselési időt.

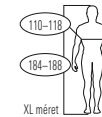


legfeljebb 25-szer mosható
1. 40 °C-on is mosható

- A kereskedelmi forgalomban kapható mosószert használjon
- Ne fehéritse
- Szárítógépben nem szárítható
- Ne vasalja
- Vegyileg nem tisztítható

Nem vállalunk felelősséget az olyan ruházattal, amelynél a kezelési útmutatót figyelmen kívül hagyják, leválasztották vagy tönkretették.

Méret	Mellbőség	Testmagasság
S	86–94	166–172
M	94–102	172–178
L	102–110	178–184
XL	110–118	184–188
XXL	118–126	188–192
XXXL	126–134	192–196
4XL	134–142	196–200
5XL	142–154	200–204
6XL	154–166	200–204
7XL	166–178	200–204
8XL	178–190	200–204



XL méret

Tanúsító szerv: 0197-es állomás
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

További termékinformációkért, kérjük, lépjen kapcsolatba a
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH eggé!

PARKA 2-BARVNI



Art. 2056 oranžna/mornarsko modra

Art. 2057 rumena/mornarsko modra

Art. 2058 oranžna/zelena



Informacije o proizvajalcu po EN ISO 20471:2013+A1:2016 (zelo vidna zaščitna oblačila)
Razred 3 površina ozadja in odsevnege materiala



Informacije o proizvajalcu po EN 343:2019 (zaščitna oblačila proti dežju)
Razred 3 vodna neprepustnost (visok nivo)
Razred 2 odpornost proti prehajanju vodne pare pri nošenju brez podloge (srednji nivo)
Razred 1 neprepustnost za vodne pare (nizek nivo)
*Hotovy odev preskušany metodou nárazu zhora kvapkami, netestovaný

To oblačilo izpolnjuje pogoje Uredbe Sveta 2016/425, kot tudi zgoraj navedenih standardov in ustreza kategoriji tveganja 2.

Izjava o skladnosti lahko preberete na:

www.planam.de/konformitaetszertifikatuerungen

Opis: Signalno oblačilo/zaščitno oblačilo pred vremenski in vplivi

Vrhni material: 100 % poliester

Podloga: 100 % poliester

Oblikovanje: odsevni trak

Po 2 odsevna trakova okoli vsakega rokava in trupa. Kapuca je snemljiva.

Skладиščenje: Shranjujte čisto in suho v originalni embalaži.

Ne shranjujte na mestih, ki so neposredno izpostavljena močnim sončnim žarkom.

Uporaba: Signalno oblačilo zagotavlja, da je nosilec pri vseh svetlobnih pogojih viden za voznike itd., tako na dnevni svetlobi kot tudi v temi, če je osvetljen z žarometi. Vetrovka se nosi zapeta.



Datum izdelave: najdete ga na ločeni nalepki neposredno na izdelku.

Staranje: Je navedeno za spremembe lastnosti izdelka skozi čas med uporabo ali skladiščenjem:

- čiščenje, vzdrževanje – ali postopek dezinifikacije
- delovanje vidne in/ali UV svetlobe
- delovanje visokih ali nizkih temperatur ali temperaturnih sprememb
- delovanje kemikalij, vključno z vlogo
- delovanje bioloških sredstev, kot so na primer bakterije, plesni, žuželke ali drugi škodljivci
- mehansko delovanje, kot so na primer obraba, upogibanje, tlačna in vlečna obremenitev
- kontaminacija, npr. zaradi umazanje, olja, brizgov staljne kovine itd.
- Obraba

Rok uporabljenosti: Izdelek je potrjen določeni stopnji staranja. Točna časovna navedba roka uporabnosti zato ni možna. Priporočamo, da pred uporabo opravite vizualno kontrolo. Navedeno maksimalno število ciklusov čiščenja ni edini dejavnik, ki vpliva na življenjsko dobo oblačila. Življenjska doba je odvisna tudi od uporabe, nege, skladiščenja itd. Če blago popravljate in spreminjate, zlasti če namestite kakršne koli embleme, zaščitna funkcija oblačila ni več zagotovljena. O izjemah se pisno dogovorite s proizvajalcem.

Omejitve pri nošenju: Za zagotavljanje optimalne vidnosti mora biti oblačilo čisto. Priporočamo redno pranje z novim oblačilom. Prosimo, upoštevajte lokalne predpise za odstranjevanje. Upoštevajte omejeno trajanje nošenja.

Stopnja tveganja	Dejavniki, ki vplivajo na stopnjo tveganja		Stopnja tveganja
	hitrost vozila	udeleženci v prometu	
Visoko tveganje ISO 20471 Razred 3	> 60 km/h	pasivno	visoka vidnost <ul style="list-style-type: none"> ■ vidnost podnevi in ponoči ■ 360° (vidnost z vseh strani) ■ Izvedba za prepoznavnost postave ■ Ubadanje trupa ■ Količina in kakovost z a dan in noč
Visoko tveganje ISO 20471 Razred 2	≤ 60 km/h	pasivno	<ul style="list-style-type: none"> ■ vidnost podnevi in ponoči ■ 360° (vidnost z vseh strani) ■ Izvedba za prepoznavnost postave ■ Količina in kakovost z a dan in noč
Visoko tveganje ISO 20471 Razred 1	≤ 30 km/h	pasivno	<ul style="list-style-type: none"> ■ vidnost podnevi in ponoči ■ 360° (vidnost z vseh strani) ■ Izvedba za prepoznavnost postave ■ Količina in kakovost z a dan in noč

Priporočila glede trajanja nošenja:

Temperatura okolice °C	Razred 1 $R_{pr} > 40$ m ² Pa/W	Razred 2 $25 < R_{pr} \leq 40$ m ² Pa/W	Razred 3 $15 < R_{pr} \leq 25$ m ² Pa/W	Razred 4 $R_{pr} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	— ¹
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

¹ — — pomeni, da ni omejitve trajanja nošenja.

Priporočeno najdaljše neprekinjeno trajanje nošenja (min)

za celotno obleko pri srednje težkih telesnih naporih.

Premori med delom podaljšujejo čas nošenja.

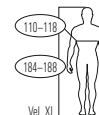


operite največ 25-krat.

1. perite pri temperaturi do 40 °C,
2. uporabljajte običajna pralna sredstva,
3. ne belite,
4. sušenje v sušilnem stroju ni možno,
5. ne likajte,
6. kemično čiščenje ni možno.

Za oblačila, pri katerih ne upoštevate navodil za vzdrževanje, so odstranjevanje ali uničenja, ne jamčimo.

Velikost	Obseg prsnega koša	Telesna višina
S	86–94	166–172
M	94–102	172–178
L	102–110	178–184
XL	110–118	184–188
XXL	118–126	188–192
XXXL	126–134	192–196
4XL	134–142	196–200
5XL	142–154	200–204
6XL	154–166	200–204
7XL	166–178	200–204
8XL	178–190	200–204



Vel. XL

Certifikacijski organ št. 0197
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

Za nadaljnje informacije stopite v stik z:
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

ПАРКА (ЈАКНА) ВО 2 БОИ



Арт. 2056 портокалова/сина
Арт. 2057 жолта/сина
Арт. 2058 портокалова/зелена



Информација од производителот во врска со EN ISO 20471:2013+A1:2016 (високо видлива заштитна облека)
Кл. 3 Површина на позадината и на рефлектирачкиот материјал



Информација од производителот во врска со EN 343:2019 (Заштитна облека од дожд)
Кл. 3 Отпорност на проод на вода (високо ниво)
Кл. 2 Отпорност на водена пареа при носене без постава (средно ниво)
Кл. 1 Отпорност на проод на водена пареа (ниско ниво)
*Товарата облека е испитана во водена кула, не е тестирана

Оваа облека ги исполнува барањата на Регулативата на Советот 2016/425 како и горенаведените стандарди и одговара на категоријата на ризик 2.

Извајата за сообразност може да се види на:
www.planam.de/konformitaetserklaerungen

Опис: Облека со висока видливост и заштита од атмосферски влијанија
Горен материјал: 100 % полиестер
Постава: 100 % полиестер
Дизајн: рефлектирачка лента

По 2 рефлексни траки околу секој ракав и околу телото.
Калцунка во крагната.

Складирање: Секогаш да се чуваат чисти и суви во оригиналното пакување. Да не се чува на места каде што се изложени на директни, силни сончеви зраци.

Примена:
Предупредувачката облека треба да гарантира дека носителот е јасно видлив при сите светлосни ситуации за возачите, како при дневна светлина така и при осветлување со фарови во темнина. Освен тоа, шитија од врнежи (на пр., дожд, снег, итн.) Ветровката треба да се носат затворена.

Степен на ризик	Фактори на влијание врз степенот на ризик		Степен на ризик
	Брзина на возилото	Учесник во сообраќајот	
Висок ризик ISO 20471 Класа 3	> 60 км/ч	пасивен	<ul style="list-style-type: none"> Висока видливост Видливост дeње и ноќе 360° (видливост од сите страни) Изведба за препознавање на фигурата Опфаќање на торзото Количина и квалитет за ден и ноќ
Висок ризик ISO 20471 Класа 2	≤ 60 км/ч	пасивен	<ul style="list-style-type: none"> Видливост дeње и ноќе 360° (видливост од сите страни) Изведба за препознавање на фигурата Количина и квалитет за ден и ноќ
Висок ризик ISO 20471 Класа 1	≤ 30 км/ч	пасивен	<ul style="list-style-type: none"> Видливост дeње и ноќе 360° (видливост од сите страни) Изведба за препознавање на фигурата Количина и квалитет за ден и ноќ

Датум на производство: Ќе го најдете на посебна етикета директно на производот.

Старење: ова се однесува за измените на својствата на производот за време на користењето и складирањето:

- Чистење, одржување – или процес на дезинфекција
- Изложеност на видливо и/или UV-светло
- Изложеност на високи или ниски температури или промени на температура
- Изложеност на хемикалии вклучувајќи течност
- Изложеност на биолошки средства како на пр. бактерии, габички, инсекти или други штетници
- Механички влијанија, како на пример абене, отговарување при свиткување, притисок и тегнење
- Контаминација на пр. преку нечистотија, масло, прскача од степен метал и др.
- Абене

Трајност: Производот подлежи на одредено старење. Од овие причини не може да се даде точен временски податок за трајноста. Препорачуваме пред употреба да се направи визуелна проверка. Наведениот максимален број на чистења не е единствениот фактор којшто влијае врз трајноста на облеката. Трајноста зависи и од употребата, негата, начинот на складирање итн. Во случај на поправки или правене измени на стоката, особено при ставање на какви и да било амблеми, не се гарантира заштитната функција на облеката. Исклучоците треба да се договорат писмено со производителот.

Ограничувања при носењето:
За да се обезбеди оптимална видливост, оваа облека мора да се чува чиста и се препорачува редовна споредба со некое ново парче ваква облека. Почитувајте ги локалните прописи за отстранување на отпадот. Внимавате на ограничувањата во однос на рокот на употреба.

Препораки за времетраењето на носењето:

Амбиентална температура °C	Класа 1	Класа 2	Класа 3	Класа 4
	$R_{cl} > 40$ m ² Pa/W	$25 < R_{cl} \leq 40$ m ² Pa/W	$15 < R_{cl} \leq 25$ m ² Pa/W	$R_{cl} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	—*
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

* — — не значи ограничување на времетраењето на носењето.

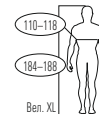
Препорачано максимално времетраење на континуирано носење (мин) за целосно одело при умерен физички напор. Паузите при работа го продолжуваат времето на носењето.



- макс. 25 перене
1. Можно е перене на 40°C
 2. Користете водонечни детергенти за перене
 3. Да не се белее
 4. Не е дозволено центрифугирање
 5. Да не се пегла
 6. Не е дозволено хемиско чистење

Не преземаме никаква одговорност за облеката кај која упатството за неа било игнорирано, откинато или уништено.

Големина	Обем на град	Висина
S	86–94	166–172
M	94–102	172–178
L	102–110	178–184
XL	110–118	184–188
XXL	118–126	188–192
XXXL	126–134	192–196
4XL	134–142	196–200
5XL	142–154	200–204
6XL	154–166	200–204
7XL	166–178	200–204
8XL	178–190	200–204



Ben. XL

Служба за издавање сертификати бр. 0197
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

За други информации за производот, контактирајте нè:
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

DUGI ANORAK DVA-TON

Art. 2056 narančasta/mornarsko plava

Art. 2057 žuta/mornarsko plava

Art. 2058 narančasta/zelena



Informacije proizvođača u skladu s normom EN ISO 20471:2013+A1:2016 (reflektirajuća odjeća uočljiva s velike udaljenosti)
Razred 3 Površina pozadine i refl eksgnog materijala



Informacije proizvođača u skladu s normom EN 343:2019 (Odjeća za zaštitu od kiše)
Razred 3 Prolazni otpor vode (visoka razina)
Razred 2 otpornost na prodiranje vodene pare pri nošenju bez podstave (srednja razina)
Razred 1 Prolazni otpor vodene pare (niska razina)
*gotovi odjevni predmet ispitani u kišnom tornju, nije testiran

Ova odjeća ispunjava uvjete Direktive Vijeća EU 2016/425 i gore navedenih standarda te odgovara kategoriji rizika 2.

Izjavu o sukladnosti možete vidjeti na:

www.planam.de/konformitaetserklaerungen

Opis: Sigurnosna odjeća / odjeća za zaštitu od vremenskih utjecaja

Gornji materijal: 100 % poliester

Podstava: 100 % poliester

Dizajn: Reflektirajuća traka

Po dvije reflektirajuće trake oko svakog rukava i tijela. Kapuljača na skidanje.

Skladistištenje: odjeću uvijek skladištite čistu i suhu u originalnoj ambalaži. Nemojte ju čuvati na mjestima s izravnom i jakim sunčevom svjetlošću.

Prijemna: reflektirajuća odjeća treba osigurati da osobu koja ju nosi mogu jasno vidjeti vozači u svim uvjetima vidljivosti, i na dnevnom svjetlu i pri svjetlu reflektora u tami. Osim toga, štiti od utjecaja oborina (npr. kiše, snijega itd.). Jakna se nosi zatvorena.

Stupanj rizika	Faktori utjecaja stupnja rizika		Stupanj rizika
	Brzina vozila	Sudionici u prometu	
Visoki rizik ISO 20471 Razred 3	> 60 km/h	pasivno	<ul style="list-style-type: none"> velika vidljivost ■ vidljivost noću i danju ■ 360° (vidljivost sa svih strana) ■ Izevljaba za prepoznavanje obnosa ■ Obuhvaća gornji dio tijela ■ Količina i kvaliteta za noć i dan
Visoki rizik ISO 20471 Razred 2	≤ 60 km/h	pasivno	<ul style="list-style-type: none"> ■ vidljivost noću i danju ■ 360° (vidljivost sa svih strana) ■ Izevljaba za prepoznavanje obnosa ■ Količina i kvaliteta za noć i dan
Visoki rizik ISO 20471 Razred 1	≤ 30 km/h	pasivno	<ul style="list-style-type: none"> ■ vidljivost noću i danju ■ 360° (vidljivost sa svih strana) ■ Izevljaba za prepoznavanje obnosa ■ Količina i kvaliteta za noć i dan



Datum proizvodnje: možete ga pronaći na zasebnoj etiketi izravno na proizvodu.

Starenje: označava promjene svojstava proizvoda tijekom uporabe i skladištenja:

- čišćenje, održavanje ili postupak dezinfekcije
- djelovanje vidljivog svjetla i/ili UV svjetla
- djelovanje visokih i niskih temperatura ili promjena temperatura
- djelovanje kemikalija uključujući vlagu
- djelovanje bioloških sredstava, poput bakterija, gljivica, insekata ili drugih štetočina
- mehaničko djelovanje, poput trošenja, opterećenja zbog savijanja, tlaka ili vlačnog opterećenja
- zagađenje, primjence, prijavštinom, uljem, prskanjima, taljenim metalom itd.
- habanje

Vijek trajanja: ovaj proizvod podliježe starenju u određenoj mjeri. Točan vremenski podatak o vijeku trajanja zbog toga nije poznat. Prije uporabe preporučujemo vizualnu provjeru. Navedeni maksimalni broj ciklusa čišćenja nije jedini faktor koji utječe na životni vijek odjeće. Životni vijek također ovisi o uporabi, njezi, skladištenju itd.

Tijekom popravaka ili preinaka na robi, osobito prilikom nanošenja bilo kakvih amblema, zaštitna funkcija odjeće nije zajamčena. Iznimke uskladite s proizvođačem pisanim putem.

Ograničenja prilikom nošenja: Da bi se osigurala optimalna vidljivost, potrebno je odjeću držati čistom te se preporučuje redovita upotreba s novom odjećom. Uvažite lokalne propise o zbrinjavanju otpada. Obratite pozornost na ograničeno vrijeme nošenja

Preporučeno vrijeme nošenja:

Temperatura okoliša °C	Razred 1 $R_{it} > 40$ m ² Pa/W	Razred 2 $25 < R_{it} \leq 40$ m ² Pa/W	Razred 3 $15 \leq R_{it} \leq 25$ m ² Pa/W	Razred 4 $R_{it} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	— ¹
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

¹ — — znači da nema ograničenja za vrijeme nošenja.

Preporučeno maksimalno uzastopno vrijeme nošenja (min)

za kompletno odijelo pri srednjem tjelesnom naporu.

Pauze u radu produljuju vrijeme nošenja.

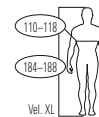


prati maks. 25 x

1. pranje moguće na 40 °C
2. koristite uobičajena sredstva za pranje
3. ne izbjeljujte odjeću
4. strojno sušenje nije moguće
5. ne glačajte
6. kemijsko čišćenje nije moguće

Ne preuzimamo jamstvo za odjeću kod koje se nisu poštile upute za njegu ili s koje su one skinute ili uništene.

Veličina	Širina pasice	Visina
S	86–94	166–172
M	94–102	172–178
L	102–110	178–184
XL	110–118	184–188
XXL	118–126	188–192
XXXL	126–134	192–196
4XL	134–142	196–200
5XL	142–154	200–204
6XL	154–166	200–204
7XL	166–178	200–204
8XL	178–190	200–204



Vel. XL

Certifikacijsko tijelo br. 0197
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

Za dodatne informacije o proizvodu obratite se:
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

HANORAC VĂTUIT CU GLUGĂ ÎN 2 CULORI



Art. 2056 portocaliu/bleumarin

Art. 2057 galben/bleumarin

Art. 2058 portocaliu/verde



Informații din partea producătorului privind EN ISO 20471:2013+A1:2016 (îmbrăcăminte de protecție și avertizare cu înaltă vizibilitate)
Clasa 3 a suprafeței materialului de fond și a materialului refl ectorizant



Informații din partea producătorului privind EN 343:2019 (Îmbrăcăminte de protecție împotriva ploii)
Clasa 3 rezistență la trecerea apei (nivel ridicat)
Clasa 2 Rezistență contra pătrunderii vaporilor de apă dacă se poartă fără căptușeală (nivel mediu)
Clasa 1 rezistență la trecerea vaporilor de apă (nivel scăzut)
*articol finit de îmbrăcăminte verificat în turn de apă, netestat

Această îmbrăcăminte îndeplinește condițiile prevăzute de Regulamentul Consiliului 2016/425 precum și standardele menționate mai sus și corespunde categoriei 2 de risc.

Declarația de conformitate poate fi consultată la:
www.planam.de/konformitaetserklaerungen

Descriere: Îmbrăcăminte pentru protecție și vizibilitate/protecție împotriva intemperiilor
Material superior: 100 % poliester
Căptușeală: 100 % poliester
Design: bandă reflectorizantă

Câte 2 dungi reflectorizante în jurul fiecărei mâneci și în jurul corpului. Glugă detașabilă.

Depozitare: A se depozita întotdeauna în ambalajul original, într-un spațiu răcoros și uscat. A nu se depozita în locuri cu acțiune directă, puternică a radiației solare.

Utilizare: Îmbrăcăminte de protecție și vizibilitate trebuie să asigure vizibilitatea purtătorului, în toate condițiile de iluminare, față de conducătorii auto etc., atât în lumina naturală, cât și în lumina farurilor pe întineric. Conferă, în plus, protecție împotriva precipitațiilor (de ex. ploaie, zăpadă etc.) Parka se va purta închisă.

Nivel de risc	Factori care influențează nivelul de risc		Nivel de risc
	Viteza autovehiculului	Participanți la trafic	
Risc crescut ISO 20471 Clasa 3	> 60 km/h	pasiv	vizibilitate ridicată <ul style="list-style-type: none"> ■ Vizibilitate pe timp de zi și noapte ■ 360° (vizibilitate din toate părțile) ■ Variantă constructivă pentru vizibilitatea siluetei ■ Înconjoară trunchiul ■ Cantitate și calitate pentru zi și noapte
Risc crescut ISO 20471 Clasa 2	≤ 60 km/h	pasiv	<ul style="list-style-type: none"> ■ Vizibilitate pe timp de zi și noapte ■ 360° (vizibilitate din toate părțile) ■ Variantă constructivă pentru vizibilitatea siluetei ■ Cantitate și calitate pentru zi și noapte
Risc crescut ISO 20471 Clasa 1	≤ 30 km/h	pasiv	<ul style="list-style-type: none"> ■ Vizibilitate pe timp de zi și noapte ■ 360° (vizibilitate din toate părțile) ■ Variantă constructivă pentru vizibilitatea siluetei ■ Cantitate și calitate pentru zi și noapte



Data fabricației: Se află pe o etichetă separată, direct pe produs

- Îmbătrânire:** se referă la modificările proprietății produsului în timpul utilizării sau depozitării:
- curățare, întreținere sau proces de dezinfecție
 - Exponerea la lumină vizibilă și/sau UV
 - Exponerea la temperaturi ridicate sau scăzute sau la schimbări de temperatură
 - Influența produselor chimice, inclusiv a umidității
 - Influența agenților biologici, cum ar fi bacterii, ciuperci, insecte sau alți dăunători
 - Efecte mecanice, cum ar fi abraziune, solicitare la îndoire, la presiune și la tracțiune
 - Contaminare, de ex. prin murdărie, ulei, stropi de metal topit ș.a.m.d.
 - Uzură

Durabilitate: Produsul este supus unei anumite îmbătrâniri. Din aceste motive, nu este posibilă o indicație exactă a durabilității. Vă recomandăm o verificare vizuală înainte de utilizare. Numărul maxim indicat de cicluri de curățare nu este unicul factor care influențează durata de viață a îmbrăcămintei. Durata de viață depinde și de utilizare, îngrijire, depozitare etc. Funcția de protecție a îmbrăcămintei nu este asigurată, dacă se repară sau se modifică produsul, în special prin aplicarea oricăror tipuri de embleme. Excepțiile necesită aprobarea în scris din partea producătorului.

Restricții în timpul purtării: Pentru a asigura o vizibilitate optimă, îmbrăcăminte trebuie menținută curată și se recomandă o comparație periodică cu un articol de îmbrăcăminte nou. Vă rugăm să respectați reglementările locale în ceea ce privește eliminarea deșeurilor. Se va avea în vedere o durată de purtare limitată.

Recomandări pentru perioada de purtare:

Temperatura ambiantă °C	Clasa 1 $R_{p,1} > 40$ m ² Pa/W	Clasa 2 $25 < R_{p,2} \leq 40$ m ² Pa/W	Clasa 3 $15 < R_{p,3} \leq 25$ m ² Pa/W	Clasa 4 $R_{p,4} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	→*
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

* — → înseamnă fără limitare a perioadei de purtare.

Durata de purtare continuă maximă recomandată (min) pentru un compleu și în ipoteza unui efort depus de intensitate medie. Durata de purtare se prelungeste prin pauze de lucru.



max. 25 de spălări

1. Este posibilă spălarea la 40 °C
2. Se utilizează detergent comercial uzual
3. Nu se înalbește
4. Nu este posibilă uscarea în uscător rotativ de rufe
5. Nu se calcă
6. Nu este posibilă curățarea chimică

Nu ne asumăm nicio răspundere pentru îmbrăcăminte ale cărei instrucțiuni de întreținere au fost ignorate, înlăturate sau distrușe.

Mărime	Talie	Înălțime
S	86-94	166-172
M	94-102	172-178
L	102-110	178-184
XL	110-118	184-188
XXL	118-126	188-192
XXXL	126-134	192-196
4XL	134-142	196-200
5XL	142-154	200-204
6XL	154-166	200-204
7XL	166-178	200-204
8XL	178-190	200-204



Mar. XL

Organism de certificare nr. 0197
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

Pentru mai multe informații privind produsul, vă rugăm să contactați:
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

PARKA 2-ЦВЕТНО



Арт. 2056 оранжево/морскосяно
 Арт. 2057 жълто/морскосяно
 Арт. 2058 оранжево/зелено



Информация за производителя относно EN ISO 20471:2013+A1:2016 (сигнално защитно облекло с висока видимост)
 Кл. 3 Площ на вътрешния и отражателния материал



Информация за производителя относно EN 343:2019 (Защитно облекло срещу дъжд)
 Кл. 3 съпротивление на проникване на вода (висок клас)
 Кл. 2 съпротивление на водните пари при носене без подплата (среден клас)
 Кл. 1 (отвеждане) съпротивление на проникване на водни пари (нисък клас)
 *Тест в дъждовната кула на готово облекло, не е проведен тест

Това облекло отговаря на условията на Наредбата на Съвета 2016/425, както и на горепосочените стандарти и съответства на рисковата категория 2.

парацията за съответствие е достъпна на:
www.planam.de/konformitaetserklaerungen

Описание: Сигнално защитно облекло/Защитно облекло срещу атмосферни условия
 Горен материал: 100 % полиестер
 Подплата: 100 % полиестер
 Дизайн: Светлоотразителна лента

По 2 светлоотразителни ленти на всеки ръкав и около талото, сваляща се качулка.

Съхранение: Да се съхранява винаги в чисто и сухо състояние в оригиналната опаковка. Да не се съхранява на места с прака, силна слънчева светлина.

Приложение: Сигналното облекло трябва да гарантира, че лицето, което го носи е ясно забележимо за водачите на автомобили и др. при всякакви светлинни условия, както при дневна светлина, така и в тъмнина при осветяване от фарове. Предпазва осветен това от въздействието на валежи (напр. дъжд, сняг и т.н.) Името тип „парка“ трябва да се носи затворено.

Степен на риска	Фактори, влияещи върху степента на риска	Степен на риска
Висок риск ISO 20471 Клас 3	> 60 км/ч Скорост на автомобила	пасивен
Висок риск ISO 20471 Клас 2	> 60 км/ч Скорост на автомобила	пасивен
Висок риск ISO 20471 Клас 1	≤ 30 км/ч Скорост на автомобила	пасивен

Фактор	Участник в движението	Изисквания
Височина	Видимост през деня и нощта	360° (видимост от всички страни)
Видимост	Изпълнение за разпознаваемост на фигурата	Оформка на торса
Качество	Качество и количество за ден и нощ	



Дата на производство: Ще намерите датата на отделен етикет директно върху продукта.

Старение: стотнася се за промени на продуктовете качества за времето на експлоатация или съхранение.

- Почистване, поддръжка – или процес на дезинфекция
- Влияние на видима и/или ултравиолетова светлина
- Влияние на високи и ниски температури или смяна на температурата
- Влияние на химикали, включително влажност
- Влияние на биологични средства, като напр. бактерии, гъбички, насекоми или други вредители
- Механично влияние, като напр. изтъкване, натоварване на огъване, натоварване на натиски и на опън
- Замяряване, напр. от кал, масло, пръски от разтопен метал и т.н.
- Износване

Годност: Продуктът подлежи на известно старение. Точни времеви данни за годността не са възможни поради тази причина. Препоръчваме преди употреба да се извърши визуална проверка. Посоченият максимален брой на почистващи цикли не е единственият фактор, оказващ влияние върху срока на експлоатация на облеклото. Срокът на експлоатация зависи също така от употребата, поддръжката, съхранение и т.н.

При поправка или промяна на артикула, най-вече поставяне на всякакъв вид емблеми, не се гарантира защитната функция на облеклото. Изключението трябва да се съгласуват писмено с производителя.

Ограничения при носене: За да се гарантира оптимална видимост, облеклото трябва да се поддържа чисто и се препоръчва редовно съпоставяне с нова мостра на облеклото. Моля, съблюдавайте местните разпоредби за отстраняване като отпадък. Да се съблюдава ограниченият срок за носене.

Препоръки за продължителността на носене:

Температура на околната среда °C	Клас 1 R _{pe} > 40 mPa/W	Клас 2 25 < R _{pe} ≤ 40 mPa/W	Клас 3 15 < R _{pe} ≤ 25 mPa/W	Клас 4 R _{pe} ≤ 15 mPa/W
25	60	105	205	—*
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

* — * означава, че няма ограничение за продължителността на носене.

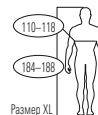
Препоръчителна максимална непрекъсната продължителност на носене за цялостен костюм при средно физическо натоварване. Работните задачи удължават продължителността на носене.



- макс. 25 x изпирания
1. Възможно изпирание при 40°C
 2. Да се използват стандартни перилни препарати
 3. Да не се избелва
 4. Не е възможно сушене в сушилна
 5. Да не се гладя
 6. Не е възможно химическо чистене

Ние не поемаме отговорност за облекло, при което упътването за поддръжка не се спазва, е откъснато или унищожено.

Размер	Размер на талията	Ръст
S	86–94	166–172
M	94–102	172–178
L	102–110	178–184
XL	110–118	184–188
XXL	118–126	188–192
XXXL	126–134	192–196
4XL	134–142	196–200
5XL	142–154	200–204
6XL	154–166	200–204
7XL	166–178	200–204
8XL	178–190	200–204



Размер XL

Сертифициращ орган № 0197
 TÜV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
 D-90431 Nürnberg

Моля, за допълнителна информация за продукта се свържете с:
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

PARKA 2-FARVET

Art. 2056 orange/marineblå

Art. 2057 gul/marineblå

Art. 2058 orange/grøn



Producentens oplysninger om EN ISO 20471:2013+A1:2016 (advarselbeklædning med høj synlighed)
Klasse 3 areal af bæremateriale og retroreflekterende materiale



Producentens oplysninger om EN 343:2019 (beskyttelsesbeklædning mod regn)
Klasse 3 modstandsevne mod vandgennemtrængning (højt niveau)
Klasse 2 vanddampdiffusionsmodstand ved brug uden føer (mellem niveau)
Klasse 1 modstandsevne mod fugtgennemtrængning (lavt niveau)
*Tærdigt klædningsstykke afprøvet i regntårn, ikke testet

Denne beklædning opfylder betingelserne fra Rådets forordning 2016/425 samt de ovennævnte standarder og svarer til risikokategori 2.

Overensstemmelseserklæringen kan ses under:

www.planam.de/konformitaetserklaerungen

Beskrivelse: Advarsels-/vejrbeklædning

Yderstof: 100 % polyester

For: 100 % polyester

Design: Refleksbånd

2 Refleksstriber rundt om begge ærmer og rundt om kroppen. Hætte aftagelig.

Opbevaring: Opbevar altid rent og tørt i den originale emballage.
Opbevar ikke på steder med direkte, stærkt sollys.

Anvendelse: Advarselsbeklædningen skal sikre, at bæreren er meget synlig for førere af køretøjer etc. under alle lysforhold, både ved dagslys og ved projektorbelysning i mørke. Den beskytter desuden mod påvirkning fra nedbør (fx regn og sne). Parkjakken skal bæres lukket.

Risikoniveau	Faktorer, der påvirker risikoniveauet	Risikoniveau
	Køretøjets hastighed	Trafikanter
Høj risiko ISO 20471 klasse 3	> 60 km/h	passiv
Høj risiko ISO 20471 klasse 2	≤ 60 km/h	passiv
Høj risiko ISO 20471 klasse 1	≤ 30 km/h	passiv

<ul style="list-style-type: none"> ■ synlighed om dagen og natten ■ 360° (synlighed fra alle sider) ■ Designet fremhæver persons omrids
<ul style="list-style-type: none"> ■ dækker hele torsoen ■ mængde og kvalitet til dag og nat
<ul style="list-style-type: none"> ■ synlighed om dagen og natten ■ 360° (synlighed fra alle sider) ■ Designet fremhæver persons omrids ■ mængde og kvalitet til dag og nat



Produktionsdato: Du finder den på en separat etiket direkte på produktet.

- Aldning:** står for ændringer af produktegenskaberne over tid pga. brugen eller opbevaringen:
- rengøring, vedligeholdelses- eller desinfektionsproces
 - påvirkning fra synligt lys og/eller uv-lys
 - påvirkning fra høje eller lave temperaturer eller temperaturskift
 - påvirkning fra kemikalier inklusiv fugt
 - påvirkning fra biologiske midler, som f.eks. bakterier, svampe, insekter eller andre skadedyr
 - mekaniske påvirkninger, som f.eks. slid, bøj-, tryk- og trækpåvirkning
 - kontaminering, f.eks. gennem snavs, olie, stænk af smeltet metal osv.
 - slitage

Holdbarhed: Produktet er udsat for en vis ældning. En præcis tidsangivelse af holdbarheden er af disse grunde ikke mulig. Vi anbefaler, at der foretages en visuel kontrol inden brug. Det angivne maksimale antal af rensninger er ikke den eneste faktor, der påvirker tøjets levetid. Levetiden afhænger ligeledes af brug, pleje, opbevaring etc.

Ved reparation og ændring af varen, især anbringelsen af enhver form for emblemer, garanteres der ikke for tøjets beskyttelsesfunktion. Undtagelser skal skriftligt aftales med producenten.

Begrænsninger ved brug: For at sikre en optimal synlighed skal dette tøj holdes rent, og det anbefales regelmæssigt at sammenligne med en ny beklædningsgenstand. Overhold venligst de lokale bestemmelser mht. bortskaffelse. Der skal tages hensyn til en begrænset brugsvarighed.

Anbefalinger ift. anvendelsestiden:

Omgivelsestemperatur °C	Klasse 1 $R_{it} > 40$ m ² Pa/W	Klasse 2 $25 < R_{it} \leq 40$ m ² Pa/W	Klasse 3 $15 < R_{it} \leq 25$ m ² Pa/W	Klasse 4 $R_{it} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	— ¹
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

¹ — — betyder, at der ikke er nogen begrænsning af anvendelsestiden.

Anbefalet maksimal permanent anvendelsestid (min) for en hel dragt ved moderate fysiske anstrengelser.
Arbejds pauser forlænger bæretiden.

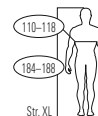


vask maks. 25 x

1. Vask mulig ved 40°C
2. Brug typiske vaskemidler, der findes på markedet
3. Ingen afblegning
4. Tørring i tørretumbler ikke mulig
5. Ingen stryging
6. Kemisk rensning ikke mulig

Vi hæfter ikke for tøj, hvor plejevejledningen er blevet ignoreret, skåret af eller ødelagt.

Størrelse	Længde	Højde
S	88-94	166-172
M	94-102	172-178
L	102-110	178-184
XL	110-118	184-188
XXL	118-126	188-192
XXXL	126-134	192-196
4XL	134-142	196-200
5XL	142-154	200-204
6XL	154-166	200-204
7XL	166-178	200-204
8XL	178-190	200-204



Str. XL

Organ for certifiering nr 0197
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

För ytterligare produktinformation kontakta:
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

PARKAS 2-FÄRGAD



Artikel 2056 orange/marinblå

Artikel 2057 gul/marinblå

Artikel 2058 orange/grön



Tillverkarinformation enligt EN ISO 20471:2013+A1:2016 (skyddskläder med god synbarhet)
Kl. 3 bakgrundens yta och refl exmaterial



Tillverkarinformation enligt EN 343:2019 (Skyddskläder mot regn)
Kl. 3 vattentät (hög nivå)
Kl. 2 vid användning utan innanfoder (normal nivå)
Kl. 1 vattenånggenomsläpplighet (låg nivå)
*Färdigt klädesplagg som kontrollerats i "regntornet", ej testat

Dessa kläder uppfyller kraven i rådets förordning 2016/425 och i de ovan angivna standarderna och motsvarar riskkategori 2.

Försäkran om överensstämmelse finns på:
www.planam.de/konformitaetserklaerungen

Beskrivning: Varselkläder för alla väder
Yttermaterial: 100 % polyester
Foder: 100 % polyester
Design: reflexremsa

**Vardera 2 reflexremsar runt varje ärm och runt kroppen.
Huva i kragen.**

Förvaring: Förvaras alltid rent och torrt i originalförpackning.
Får inte förvaras på platser med direkt och starkt solljus.

Användning: Varselklädseln ska säkerställa att dess användare syns tydligt oavsett ljusförhållanden, såväl i dagsljus som vid punktbelysning i mörker. De skyddar dessutom mot nederbörd (t.ex. regn, snö etc.). Parkasen ska bäras stängd.

Risiknivåer	Påverkande faktorer	Risiknivåer
	Fordonets hastighet	Deltagande i trafiken
Hög risk ISO 20471 klass 3	> 60 km/h	passivt
Hög risk ISO 20471 klass 2	≤ 60 km/h	passivt
Hög risk ISO 20471 klass 1	≤ 30 km/h	passivt

Risiknivåer	Påverkande faktorer	Risiknivåer
	god synlighet	god synlighet
	■ synlighet dag och natt	■ 360° (synlighet från alla håll)
	■ utförandet möjliggör igenkänning av siluetten	■ går runt kroppen
	■ mängd och kvalitet anpassad för dag och natt	



Tillverkningsdatum: Detta finner ni på en separat etikett direkt på produkten.

Ändrade: innebär förändringar i produkttegenskaper över tid när produkten används eller förvaras:

- rengörings-, underhålls- och desinfektionsprocess
- påverkan från synligt och/eller UV-ljus
- påverkan från höga eller låga temperaturer eller temperaturväxlingar
- påverkan från kemikalier inklusive påverkan från fukt
- påverkan från biologiska ämnen som t.ex. bakterier, svamp, insekter eller andra skadedjur
- mekanisk påverkan som t.ex. slitage, böjning, tryckning och dragning
- kontamination genom t.ex. smuts, olja, stänk av smälta metaller osv.
- slitage från användning

Hållbarhet: Produkten åldras i viss mån. Därför är det omöjligt att tillsbestämma hållbarheten exakt. Vi rekommenderar att undersöka produkten genom okulärbesiktning innan användning. Det angivna högsta antalet rengöringscykler är inte den enda faktorn som påverkar klädernas livslängd. Livslängden beror också på användning, skötsel, förvaring osv.

Vid lagning eller förändring av varan, särskilt vid applicering av någon typ av emblem, är klädernas skyddsfunktion inte längre garanterad. Undantag ska avtalas skriftligen med tillverkaren.

Begränsningar vid användning: För att säkerställa en optimal synlighet måste dessa kläder hållas rena. En regelbunden jämförelse med ett nytt plagg rekommenderas. Följ de lokala bestämmelserna om avfallshantering. Var noga med att begränsa den tid som plagget bärs.

Rekommendationer för användningstid:

Omgivningstemperatur °C	Klass 1	Klass 2	Klass 3	Klass 4
	$R_{cl} > 40$ m ² Pa/W	$25 < R_{cl} \leq 40$ m ² Pa/W	$15 < R_{cl} \leq 25$ m ² Pa/W	$R_{cl} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	— ^a
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

^a "—" betyder ingen begränsning av användningstiden.

Rekommenderad maximal kontinuerlig användningstid (min) för en komplett utrustning vid medeltemperatur vid medeltemperatur ansträngning. Arbetspauser förlänger användningstiden.

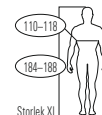


högst 25 tvättar

1. Tvättas i upp till 40 °C
2. Använd tvättmedel som finns i handeln
3. Använd ej blekmedel
4. Torktumlning ej möjlig
5. Stryk ej
6. Ej kemtvätt

Vi tar inget ansvar för kläder där tvätthanvisningarna ignoreras, tagits av eller förstörts.

Storlek	Midjemått	Kroppslängd
S	86–94	166–172
M	94–102	172–178
L	102–110	178–184
XL	110–118	184–188
XXL	118–126	188–192
XXXL	126–134	192–196
4XL	134–142	196–200
5XL	142–154	200–204
6XL	154–166	200–204
7XL	166–178	200–204
8XL	178–190	200–204



Storlek XL

Organ för certifiering nr 0197
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

För ytterligare produktinformation kontakta:
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

TAKKI 2-VÄRINEN



Tuote 2056 oranssi/sininen
Tuote 2057 keltainen/sininen
Tuote 2058 oranssi/vihreä



Valmistajatiedot EN ISO 20471:2013+A1:2016 (erittäin näkyvä suojavaatetus)
Lk. 3 Tausta- ja heijastinmateriaalin pinta-ala



Valmistajatiedot EN 343:2019 (Sateelta suojaava vaatetus)
Lk. 3 Vedenläpäisyvastus (korkea taso)
Lk. 2 Käytettäessä ilman vuorta (keskimääräinen taso)
Lk. 1 vesihöyrynläpäisyvastus (alhainen taso)

*yhäältä tulevassa sateessa testattu valmis vaate, ei testattu

Tämä vaatetus täyttää Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen 2016/425 ja yllä ilmoitettujen standardien ehdot sekä vastaa riskiluokkaa 2.

Suoritusasointilomitus on nähtävissä osoitteessa:
www.planam.de/konformitaetserklaerungen

Kuvaus: Varoitus-/huomiovaatetus
Päälyskangas: 100 % polyesteriä
Vuori: 100 % polyesteriä
Malli: heijastinnauhaa

Kaksi heijastinnauhaa kummankin hihan ja vartalon ympäri. Ulkokuksessa huppu.

Säilytyk: Säilytetään aina puhtaana ja kuivana alkuperäispakkauksessa. Älä säilytä suorassa, voimakkaassa auringonvalossa.

Käyttö: Varoitusvaatetuksen tehtävänä on varmistaa, että käyttäjä on kaikissa valo-olosuhteissa selkeästi ajoneuvon kuljettajien jne. näkyvissä; yhtäläillä päivänvalossa kuin pimeässä ajoneuvon valokiihässä. Se suojaa lisäksi sateen vaikutuksilta (esim. vesisade, lumi). Parkatakkia on pidettävä kiinni.

Riskiaste	Riskiasteeseen vaikuttavat tekijät	Riskiaste
	Ajoneuvon nopeus	Tienkäytäjät
Korkea riski SFS-EN ISO 20471 Luokka 3	> 60 km/h	passiivinen
		hyvä näkyvyys
		<ul style="list-style-type: none"> Näkyvyys päivällä ja yöllä 360° näkyvyys kaikilta sivuilta Hahmon tunnistetta vuoden toteutus Vartalon ympäriointi Määrä ja laatu päivälle ja yölle
Korkea riski SFS-EN ISO 20471 Luokka 2	≤ 60 km/h	passiivinen
Korkea riski SFS-EN ISO 20471 Luokka 1	≤ 30 km/h	passiivinen
		<ul style="list-style-type: none"> Näkyvyys päivällä ja yöllä 360° näkyvyys kaikilta sivuilta Hahmon tunnistetta vuoden toteutus Määrä ja laatu päivälle ja yölle



Valmistuspäivä: Löydät erilliseen lappuun merkityn valmistuspäivän tuotteesta.

Vanheneminen: Tarkoittaa ajan saatossa ilmeneviä tuoteominaisuuksien muutoksia käytön ja säilytyksen aikana:

- Puhdistus, huolto – tai desinfiointiprosessi
- Näkyvän ja/tai UV-valon vaikutus
- Korkeiden tai matalien lämpötilojen tai lämpötilojen vaihtelun vaikutus
- Kemikaalien, mukaan lukien kosteuden vaikutus
- Biologisten aineiden, kuten esim. bakteerien, sienien, hyönteisten tai muiden tuholaisten vaikutus
- Mekaaniset vaikutukset, kuten esim. hiertyminen, taivutusrasitus, paine- ja vetorasitus
- Kontaminaatio esim. liika, öljy, sulan metallin roiskeet jne.
- Kuluminen

Kestävyys: Tuote altistuu tietyille vanhenemiselle. Tämän vuoksi tarkka kestävyden ajallinen merkintä ei ole mahdollinen. Suosittelemme silmämääräistä tarkastusta ennen käyttöä. Ohessa ilmoitettu pesukertojen enimmäismäärä ei ole ainoa vaatetuksen käyttöön vaikuttava tekijä. Käyttöikä riippuu myös käytöstä, hoidosta, säilytyksestä jne.

Vaatetuksen antamaa suojaa ei voida taata, jos tuotetta korjataan tai siihen tehdään muutoksia, erityisesti jos siihen kiinnitetään tunnuksia. Poikkeuksista on sovittava valmistajan kanssa kirjallisesti.

Käyttöä koskevat rajoitukset: Optimaalisen näkyvyyden varmistamiseksi on tämä vaatetus pidettävä puhtaana, suosittelemme, että vaatetta tulisi verrata säännöllisesti uuteen vaatekappaan. Noudata paikallisia jätteen hävittämisohjeita. Ota huomioon rajallinen käyttöikä.

Käyttöaikaa koskevat suositukset:

	Luokka 1	Luokka 2	Luokka 3	Luokka 4
Ympäristön lämpötila °C	$R_{it} > 40$ m ² Pa/W	$25 < R_{it} \leq 40$ m ² Pa/W	$15 < R_{it} \leq 25$ m ² Pa/W	$R_{it} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	— ¹
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

¹ — " merkitsee, että käyttäjälle ei ole rajoituksia.

Suosittelun pisin jatkuva käyttöaika (minuutteja) täydellisellä suojavuolella keskiraskaassa ruumillisessa rasituksessa.

Työtavat pidettävät käyttöaika.

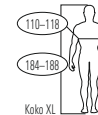


enintään 25 pesukertaa

- voidaan pestä 40 °C:ssa
- käytä yleistä kaupallista pesuainetta
- älä valkaise
- rumpukuivaus ei mahdollinen
- älä silitä
- kemiallinen pesu ei mahdollinen

Emme vastaa vaatteista, joiden pesuohje on jätetty huomiotta, irrotettu tai tuhottu.

Koko	Lahkeen leveys	Pituus
S	86–94	166–172
M	94–102	172–178
L	102–110	178–184
XL	110–118	184–188
XXL	118–126	188–192
XXXL	126–134	192–196
4XL	134–142	196–200
5XL	142–154	200–204
6XL	154–166	200–204
7XL	166–178	200–204
8XL	178–190	200–204



Koko XL

Sertifioiva paikka nro 0197
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

Ota yhteyttä lisätuotetietoja varten:
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

PARKA BICOLORE



Art. 2056 arancio/blu
Art. 2057 giallo/blu
Art. 2058 arancio/verde



Informazioni del produttore su EN ISO 20471:2013+A1:2016 (indumento segnaletico ad alta visibilità)
Cl. 3 per la superficie del sottofondo e il materiale riflettente



Informazioni del produttore su EN 343:2019 (Indumenti impermeabili)
Cl. 3 resistenza alla permeabilità dell'acqua (Livello elevato)
Cl. 2 se indossato senza fodera (Livello medio)
Cl. 1 resistenza alla permeabilità del vapore d'acqua (Livello basso)
*capo di abbigliamento finito convalidato nella Rain Tower, non testato

Questo indumento è conforme ai requisiti del regolamento del Consiglio 2016/425 e agli standard sopra indicati, e corrisponde alla categoria di rischio 2.

La dichiarazione di conformità è consultabile su:
www.planam.de/konformitaetserklaerungen

Descrizione: Indumenti protettivi ad alta visibilità/indumenti di protezione contro le intemperie
Guscio esterno: 100 % poliestere
Fodera: 100 % poliestere
Design: banda riflettente

2 strisce rifrangenti intorno a ciascuna manica e intorno al corpo. Cappuccio inserito nel collo.

Conservazione: conservare sempre nella confezione originale in luogo pulito e asciutto. Non conservare in luoghi esposti ai raggi solari forti e diretti.

Impiego: l'abbigliamento segnaletico deve garantire che chi lo indossa sia altamente visibile per i conducenti di veicoli ecc., in qualsiasi condizione di luce, sia con la luce diurna che con i fari al buio. Proteggono inoltre dagli effetti delle precipitazioni (per es. pioggia, neve, ecc.). Il parka deve essere indossato chiuso.

Classe di rischio	Fattori che incidono sulla classe di rischio		Classe di rischio
	Velocità del veicolo	Utente della strada	
Alto rischio ISO 20471 classe 3	> 60 km/h	passivo	alta visibilità
Alto rischio ISO 20471 classe 2	≤ 60 km/h	passivo	<ul style="list-style-type: none"> ■ Visibilità diurna e notturna ■ 360° (visibilità da tutte le angolazioni) ■ Realizzato per la riconoscibilità della sagoma ■ Modello che avvolge il busto ■ Quantità e qualità per giorno e notte
Alto rischio ISO 20471 classe 1	≤ 30 km/h	passivo	<ul style="list-style-type: none"> ■ Visibilità diurna e notturna ■ 360° (visibilità da tutte le angolazioni) ■ Realizzato per la riconoscibilità della sagoma ■ Quantità e qualità per giorno e notte

Data di produzione: la data di produzione è indicata su un'etichetta separata direttamente sul capo.



Invecchiamento: indica alterazioni delle caratteristiche del prodotto nel tempo durante l'uso o la conservazione:

- lavaggio, manutenzione - oppure processo di disinfezione
- effetto della luce visibile o raggi ultravioletti
- effetto delle temperature alte o basse o variazioni della temperatura
- effetto di prodotti chimici inclusa umidità
- effetto di agenti biologici come p.es. batteri, funghi, insetti o altri organismi nocivi
- effetti meccanici come p.es. sfregamento, sollecitazione di flessione, sollecitazione di compressione e di trazione
- contaminazione p.es. da sporco, olio, spruzzi di metallo fuso, ecc.
- usura

Durata dell'indumento: il prodotto è soggetto a un certo invecchiamento. Per questo motivo non è possibile indicare con precisione la durata dell'indumento. Si consiglia di effettuare un controllo visivo prima dell'utilizzo. Il numero massimo dei cicli di lavaggio indicato non è l'unico fattore che influisce sulla durata utile dell'abbigliamento. La durata utile dipende anche dall'uso, dalla manutenzione, dalla conservazione, ecc.
In caso di alterazioni o riparazioni del prodotto, in particolare l'applicazione di qualsiasi tipo di emblema, la funzione protettiva dell'indumento non viene garantita. Eventuali eccezioni devono essere concordate per iscritto con il produttore.

Limitazioni da osservare quando s'indossa l'indumento: per assicurare una visibilità ottimale, questo indumento deve essere mantenuto pulito; si consiglia di confrontarlo regolarmente con un capo nuovo. Si prega di osservare le disposizioni locali in materia di smaltimento. Evitare d'indossare l'indumento eccessivamente a lungo.

Consigli sulla durata di utilizzo:

Temperatura ambiente °C	Classe 1	Classe 2	Classe 3	Classe 4
	$R_{it} \geq 40$ m ² Pa/W	$25 < R_{it} \leq 40$ m ² Pa/W	$15 < R_{it} \leq 25$ m ² Pa/W	$R_{it} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	— ^a
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

^a — " significa che non c'è alcun limite alla durata di utilizzo.

Durata di utilizzo continua massima consigliata (min.) per una tuta completa in caso di sforzo fisico medio-alto.
Le pause prolungano il tempo di utilizzo.

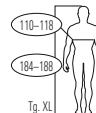


lavare max 25 volte

1. Lavare a 40°C
2. Utilizzare normali detersivi disponibili in commercio
3. Non candeggiare
4. Non asciugare in asciugatrice
5. Non stirare
6. Non lavare a secco

Non ci assumiamo alcuna responsabilità per indumenti per i quali le istruzioni per la cura del capo sono state ignorate, separate dall'indumento o distrutte.

Taglia	Larghezza del cinturino	Statura
S	86-94	166-172
M	94-102	172-178
L	102-110	178-184
XL	110-118	184-188
XXL	118-126	188-192
XXXL	126-134	192-196
4XL	134-142	196-200
5XL	142-154	200-204
6XL	154-166	200-204
7XL	166-178	200-204
8XL	178-190	200-204



Organo di controllo n. 0197
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

Per ulteriori informazioni sul prodotto contattare:
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

PARCA BICOLOR

Art. 2056 naranja/marino
Art. 2057 amarillo/marino
Art. 2058 naranja/verde



Información del fabricante sobre la norma EN ISO 20471:2013+A1:2016 (ropa reflectante de gran visibilidad)
Clase 3 superficie del fondo y material reflectante



Información del fabricante sobre la norma EN 343:2019 (Prendas de protección contra la lluvia)
Clase 3 resistencia a la penetración del agua (nivel alto)
Clase 2 resistencia a la penetración del vapor de agua si se lleva sin foro (nivel medio)
Clase 1 resistencia al paso del vapor de agua (nivel bajo)
*prenda terminada verificada en la torre de lluvia, no probada

Esta prenda cumple con las disposiciones del Reglamento 2016/425 del Consejo, así como con las normas previamente indicadas y corresponde a la categoría de riesgo 2.

El certificado de conformidad está disponible en:

www.planam.de/konformitaetserklaerungen

Descripción: Ropa de gran visibilidad/para el mal tiempo
Material textil superior: 100 % poliéster
Forro: 100 % poliéster
Diseño: banda reflectante

**Dos bandas reflectantes por manga y en torno al cuerpo.
Cuchucha en el cuello.**

Almacenamiento: almacenar siempre en un lugar limpio y seco en el envase original. No almacenar en un lugar donde reciba una fuerte radiación solar directa.

Aplicación: la ropa de alta visibilidad debe garantizar que el usuario sea visible en todas las condiciones de iluminación para los conductores, etc., tanto a la luz del día como con la iluminación de los faros en la oscuridad. También protegen contra los efectos de las precipitaciones (por ejemplo: lluvia, nieve, etc.). La parca debe llevarse cerrada.

Nivel de riesgo	Factores influyentes en el nivel de riesgo		Nivel de riesgo
	Velocidad del vehículo	Usuario de la vía pública	
Riesgo elevado ISO 20471 Clase 3	≤ 60 km/h	pasivo	Alta visibilidad <ul style="list-style-type: none"> ■ Visibilidad de día y de noche ■ 360° (visibilidad desde todos los lados) ■ Diseño para el reconocimiento de la forma ■ Torso cubierto ■ Cantidad y calidad para el día y la noche
Riesgo elevado ISO 20471 clase 2	≤ 60 km/h	pasivo	
Riesgo elevado ISO 20471 clase 1	≤ 30 km/h	pasivo	<ul style="list-style-type: none"> ■ Visibilidad de día y de noche ■ 360° (visibilidad desde todos los lados) ■ Diseño para el reconocimiento de la forma ■ Cantidad y calidad para el día y la noche



Fecha de fabricación: la encontrará en una etiqueta separada directamente en el producto.

- Desgaste:** representa los cambios en las propiedades del producto a lo largo del tiempo durante su uso y almacenamiento:
- Proceso de limpieza, mantenimiento o desinfección
 - Exposición a la luz visible o UV
 - Exposición a altas o bajas temperaturas o a cambios de temperatura
 - Exposición a productos químicos, incluida la humedad
 - Exposición a agentes biológicos como, por ejemplo, bacterias, hongos, insectos u otros parásitos
 - Impactos mecánicos como, por ejemplo, la abrasión, el esfuerzo de flexión, la tensión de compresión y la tensión de tracción
 - Contaminación por suciedad, aceite, salpicaduras de metal fundido, etc.
 - Desgaste

Durabilidad: El producto se desgasta con el tiempo. Por estas razones, no es posible especificar la durabilidad exactamente en términos de tiempo. Recomendamos realizar una inspección visual antes del uso. El número máximo de ciclos de limpieza indicado no es el único factor que influye en la vida útil de la ropa. La vida útil depende asimismo del uso, del cuidado, del almacenamiento, etc.

En caso de reparación y modificación de los artículos, sobre todo si se coloca cualquier tipo de insignia, no se garantiza la función protectora de la ropa. Las posibles excepciones deben acordarse por escrito con el fabricante.

Restricciones al llevarla puesta: para asegurarse de que la visibilidad sea óptima, la prenda ha de mantenerse limpia y se recomienda compararla periódicamente con una prenda nueva. Por favor, tenga en cuenta las normas locales de eliminación. Preste atención para que la vida útil no se vea reducida.



Recomendaciones de duración de uso:

	Clase 1	Clase 2	Clase 3	Clase 4
Temperatura ambiental en °C	$R_{te} > 40$ m ² Pa/W	$25 < R_{te} \leq 40$ m ² Pa/W	$15 < R_{te} \leq 25$ m ² Pa/W	$R_{te} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	—*
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

* — * significa que la duración de uso es ilimitada.

Duración máxima recomendada de uso continuado (min) para un traje completo con un nivel medio de esfuerzo corporal.
Los descansos prolongan la duración de uso.

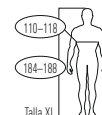


máx. 25 lavados

1. Lavado hasta 40 °C
2. Emplear un detergente convencional
3. No blanquear
4. No secar en la secadora
5. No planchar
6. No emplear limpieza química

No asumimos ninguna responsabilidad sobre la prenda en caso de que se ignoren, se eliminen o se destruyan las instrucciones de cuidado.

Talla	Cintura	Estatura
S	86-94	166-172
M	94-102	172-178
L	102-110	178-184
XL	110-118	184-188
XXL	118-126	188-192
XXXL	126-134	192-196
4XL	134-142	196-200
5XL	142-154	200-204
6XL	154-166	200-204
7XL	166-178	200-204
8XL	178-190	200-204



Talla XL

Organismo certificador n.º 0197
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

Para obtener más información, póngase en contacto con:
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

CASACO BICOLOR



Art. 2056 laranja/azul marinho
Art. 2057 amarelo/azul marinho
Art. 2058 laranja/verde



Informação do fabricante relativamente à norma EN ISO 20471:2013+A1:2016 (vestuário de alta visibilidade)
Cat. 3 Superfície do fundo e do material reflector



Informação do fabricante relativamente à norma EN 343:2019 (Vestuário de proteção contra a chuva)
Cat. 3 resistência à passagem de água (nível alto)
Cat. 2 quando usado sem forro (nível médio)
Cat.1 resistência à passagem de vapor de água (nível baixo)
*peça de vestuário fabricada sujeita a simulação de condições de chuva extrema, não testado

Esta peça de vestuário está em conformidade com os requisitos do Regulamento 2016/425 do Conselho e das normas acima referidas e corresponde à categoria de risco 2.

A declaração de conformidade encontra-se disponível para consulta em: www.planam.de/konformitaetserklaerungen

Descrição: Vestuário de alta visibilidade / resistente às intempéries

Material: 100 % Poliéster

Forro: 100 % Poliéster

Design: fita refletora

Doas (2) faixas refletoras à volta de cada manga e à volta do corpo. Capuz no colarinho.

Armazenamento: Armazenar sempre em local limpo e seco, na embalagem original. Não armazenar em locais com radiação solar forte e direta.

Aplicação: O vestuário de alta visibilidade visa garantir que o utilizador está bem visível para condutores, etc., em quaisquer condições de luminosidade, tanto de dia, como de noite, com focos de iluminação. Também protege contra a influência de precipitação (tais como chuva, neve, etc.). A parka deve ser usada fechada.

Nível de risco	Fatores que influenciam o nível de risco	Utilizador	Nível de risco
Risco elevado ISO 20471 Classe 3	Velocidade do veículo > 60 km/h	passivo	alta visibilidade
Risco elevado ISO 20471, Classe 2	≤ 60 km/h	passivo	<ul style="list-style-type: none"> ■ Visibilidade de dia e de noite ■ 360° (visibilidade de todos os lados) ■ Execução para o reconhecimento da fisionomia ■ Em volta do tronco ■ Quantidade e qualidade de para dia e noite
Risco elevado ISO 20471, Classe 1	≤ 30 km/h	passivo	<ul style="list-style-type: none"> ■ Visibilidade de dia e de noite ■ 360° (visibilidade de todos os lados) ■ Execução para o reconhecimento da fisionomia ■ Quantidade e qualidade de para dia e noite



Data de fabrico: Esta encontra-se numa etiqueta separada, diretamente no produto.

Desgaste: refere-se a quaisquer alterações às propriedades do produto durante o período de utilização ou de armazenamento:

- Limpeza, processo de manutenção ou desinfeção
- Exposição à luz visível e/ou UV
- Exposição a temperaturas altas ou baixas ou mudanças de temperatura
- Exposição a produtos químicos, incluindo humidade
- Exposição a agentes biológicos, tais como bactérias, fungos, insetos ou outras pragas
- Exposição a impactos mecânicos, tais como abrasão, tensão de flexão, tensão de compressão e tração
- Contaminações, por ex., por sujidade, óleo, salpicos de metal detetado, etc.
- Desgaste natural

Durabilidade: O produto está sempre sujeito a algum desgaste. Por essa razão, não é possível indicar com exatidão o tempo de duração (vida útil) do produto. Recomendamos a realização de uma inspeção visual antes da utilização. O número máximo indicado de ciclos de limpeza não é o único fator de avaliação relativamente à vida útil do vestuário. A vida útil depende também do uso, do cuidado, do armazenamento, etc. No caso de reparações ou alterações ao produto, nomeadamente com a aplicação de quaisquer tipos de emblemas, a função protetora do vestuário deixa de estar garantida. Quaisquer exceções devem ser acordadas por escrito com o fabricante.

Restrições durante o uso: Para assegurar uma visibilidade feita, a peça de vestuário deve ser mantida limpa e recomenda-se efetuar uma comparação regular com uma peça de vestuário nova. Por favor, observe os regulamentos locais referentes à eliminação. Deve-se observar um período de uso limitado.

Recomendações para o tempo de utilização:

Temperatura ambiente °C	Classe 1	Classe 2	Classe 3	Classe 4
	$R_{cl} \geq 40$ m ² Pa/W	$25 < R_{cl} \leq 40$ m ² Pa/W	$15 < R_{cl} \leq 25$ m ² Pa/W	$R_{cl} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	— ¹
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

¹ — " significa que não existe nenhuma limitação do tempo de utilização.

Tempo máximo recomendado de utilização contínua (em minutos) para o vestuário completo, em situações de esforço físico moderado. Os intervalos de trabalho prolongam o tempo de utilização.



lavar no máx. 25 vezes

1 - Pode ser lavado a 40 °C

2 - Utilizar detergentes correntes

3 - Não colocar em lixívia

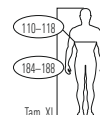
4 - Não pode ser secado com máquina de secar

5 - Não engomar

6 - Não pode ser lavado a seco

Não nos responsabilizamos por vestuário, em que as instruções de cuidados tenham sido ignoradas, cortadas ou destruídas.

Tamanho	Cintura	Altura
S	86-94	166-172
M	94-102	172-178
L	102-110	178-184
XL	110-118	184-188
XXL	118-126	188-192
XXXL	126-134	192-196
4XL	134-142	196-200
5XL	142-154	200-204
6XL	154-166	200-204
7XL	166-178	200-204
8XL	178-190	200-204



Tam. XL

Organismo de certificação n.º 0197
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

Para mais informações sobre o produto, contacte:
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

ΠΑΡΚΑ ΔΙΧΡΩΜΑ

Κωδ. 2056 πορτοκαλί/ναυτικό μπλε
Κωδ. 2057 κίτρινο/ναυτικό μπλε
Κωδ. 2058 πορτοκαλί/πράσινο



Πληροφορίες κατασκευαστή σχετικά με το EN ISO 20471:2013+A1:2016 (ενδυμασία υψηλής διακριτότητας)
Κατηγορ. 3 Επιφάνεια του υλικού αντανακλάσει



Πληροφορίες κατασκευαστή σχετικά με το EN 343:2019 (Προστατευτική ενδυμασία έναντι βροχής)
Κατηγορ. 3 αντίσταση διαπερατότητας σε νερό (υψηλό επίπεδο)
Κατηγορ. 2 για χρήση χωρίς εσωτερική επένδυση (μεσαίο επίπεδο)
Κατηγορ. 1 αντίσταση διαπερατότητας σε υδρατμούς (χαμηλό επίπεδο)

* Έτοιμο ρούχο που έχει ελεγχθεί σε συνθήκες προομοίωσης βροχής (τύργος βροχής), δεν έχει δοκιμαστεί

Το ένδυμα αυτό πληροί τις προδιαγραφές του Κανονισμού 2016/425 του Συμβουλίου, καθώς και των ανωτέρω προτύπων και αντιστοιχεί στην κατηγορία κινδύνου 2.

Το πιστοποιητικό συμμόρφωσης διατίθεται στη διεύθυνση:
www.planam.de/konformitaetszertifikatierung

Περιγραφή: Ένδυμα υψηλής διακριτότητας / Ένδυμα προστασίας από τις καιρικές συνθήκες
Εξωτερικό υλικό: 100 % πολυεστέρας
Φόρα: 100 % πολυεστέρας
Σχέδιο: ανακλαστική ταινία

**Από 2 ανακλαστικές ταινίες σε κάθε μανίκι και στο σώμα.
Κουκούλα στο γαλάκι.**

Αποθήκευση: Ξφουλάσσεται πάντα καθαρό και στεγνό στην αρχική συσκευασία. Να μη φυλάσσεται σε χώρους με έντονη, απευθείας έκθεση στην ηλιακή ακτινοβολία.

Εμφάνιση: Η προσιδοποιητική ενδυμασία πρέπει να διασφαλίζει ότι ο χρήστης είναι ευδιάκριτα ορατός σε όλες τις συνθήκες φωτός για οδηγούς οχημάτων κ.λπ., τόσο στο φως ημέρας όσο και στο φωτισμό προβολών στο σκοτάδι. Επιπλέον, προστατεύει από την επίδραση φρονιζόμενων υατρών (π.χ. βροχή, χιόνι κ.λπ.). Το μπουφάν παρκά πρέπει να φορεστεί κλειστά.

Βαθμιά κινδύνου	Παράγοντες επίδρασης στη Βαθμιά κινδύνου	Βαθμιά κινδύνου
Υψηλός κίνδυνος ISO 20471 κατηγορία 3	Ταχύτητα > 60 km/h Χρήση οδικού δικτύου	υψηλή ορατότητα
Υψηλός κίνδυνος ISO 20471 κατηγορία 2	≤ 60 km/h	ποσότητα και ποιότητα για μέρα και νύχτα
Υψηλός κίνδυνος ISO 20471 κατηγορία 1	≤ 30 km/h	ποσότητα και ποιότητα για μέρα και νύχτα



Ημερομηνία κατασκευής: Θα τη βρείτε σε μια ξεχωριστή ετικέτα απευθείας στο προϊόν.

- Παλαιότητα:** δείχνει τις αλλαγές στις ιδιότητες του προϊόντος για όλο το διάστημα κατά τη διάρκεια της χρήσης ή της αποθήκευσης:
- Καθαρισμός, συντήρηση – ή διαδικασία απολύμανσης
 - Επίδραση από ορατή και/ή υπερυπόδη ακτινοβολία
 - Επίδραση από υψηλές ή χαμηλές θερμοκρασίες ή αλλαγή της θερμοκρασίας
 - Επίδραση από χημικά, συμπεριλαμβανομένης της υγρασίας
 - Επίδραση από βιολογικά μέσα, όπως π.χ. βακτήρια, μύκητες, έντομα ή άλλα παράσιτα
 - Μηχανικές επιδράσεις, όπως π.χ. απόξεση, καταπόνηση κάμψης, καταπόνηση πίεσης και έλξης
 - Μόλυνση, π.χ. από ρύπανση, λάδια, πιπιάδες λιγμένου μετάλλου κ.λπ.
 - Φόρα

Ανετικτικότητα: Το προϊόν υπόκειται σε μια ορισμένη παλαιότητα. Για το λόγο αυτό, δεν είναι δυνατόν να προσδιοριστούν ακριβή χρονικά στοιχεία της ανετικτικότητας. Πριν από τη χρήση, ως συνήθεια, την εκτέλεση ενός οπτικού ελέγχου. Ο αναρροφούμενος μέγιστος αριθμός κύκλων καθαρισμού δεν είναι ο μοναδικός παράγοντας που επηρεάζει το χρόνο ζωής του ενδύματος. Ο χρόνος ζωής εξαρτάται, επίσης, και από τη χρήση, τη φροντίδα, την αποθήκευση κ.λπ. Στην περίπτωση επιδιορθώσεων και τροποποιήσεων του προϊόντος, ιδίως δε της προμήθειας οποιαδήποτε είδους λογότυπων, δεν υφίσταται καμία εγγύηση σε ό, τι αφορά στην προστατευτική λειτουργία του ενδύματος. Οι εξεφορές χρήζουν σχετικής έγγραφης έγκρισης από τον κατασκευαστή.

Περιορισμοί χρήσης ενδύματος: Για τη διασφάλιση της βέλτιστης ορατότητας, το συγκεκριμένο ένδυμα πρέπει να διατηρείται καθαρό, ενώ συνιστάται και η τακτική σύγκριση του με ένα νέο ένδυμα. Για την απόρριψη, λαμβάνετε υπόψη τις εκάστοτε ισχύουσες διατάξεις. Πρέπει να λαμβάνονται υπόψη οι περιορισμοί που αφορούν στο χρόνο χρήσης.

Συστάσεις για τον χρόνο χρήσης:

Θερμοκρασία περιβάλλοντος °C	πία 1 $R_{cl} > 40$ m ² Pa/W	πία 2 $25 < R_{cl} \leq 40$ m ² Pa/W	πία 3 $15 < R_{cl} \leq 25$ m ² Pa/W	πία 4 $R_{cl} \leq 15$ m ² Pa/W
25	60	105	205	→*
20	75	250	—	—
15	100	—	—	—
10	240	—	—	—
5	—	—	—	—

* — — — σημαίνει κανόνες περιορισμός στο χρόνο χρήσης.

Συνιστάμενη μέγιστη συνεχής διάρκεια χρήσης (λεπτά) για πλήρη ενδυμασία και μέσο φόρα ομαδικής εργασίας.
Τα διαλείμματα εργασίας επιμηκύνουν τον χρόνο χρήσης.

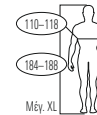


μέγιστος αριθ. πλύσεων: 25

1. Πλένεται στους 40 °C
2. Χρησιμοποιείται κοινό απορρυπαντικό
3. Μη χρησιμοποιείτε λευκαντικό
4. Απαγορεύεται το στέγνωμα σε στεγνωτήριο
5. Απαγορεύεται το σιδερώμα
6. Απαγορεύεται το στεγνό καθαρίσμα

Δεν φέρονται ουδεμία ευθύνη για τα οποία δεν τηρήθηκαν οι οδηγίες φροντίδας ή που έχουν διακριστεί ή καταστραφεί.

Μέγεθος	Περιφέρεια	Ύψος
S	86–94	166–172
M	94–102	172–178
L	102–110	178–184
XL	110–118	184–188
XXL	118–126	188–192
XXXL	126–134	192–196
4XL	134–142	196–200
5XL	142–154	200–204
6XL	154–166	200–204
7XL	166–178	200–204
8XL	178–190	200–204



Μέγ. Χλ.

Οργανισμός πιστοποίησης αρ. 0197
TUV Rheinland LGA Products GmbH | Tillystraße 2
D-90431 Nürnberg

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το προϊόν επικοινωνήστε με την:
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

Fashion for your profession



Für weitere Informationen kontaktieren Sie bitte:



PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH
Letter Straße 50 | D-33442 Herzebrock-Clarholz
Germany | www.planam.de

